



Llywodraeth Cymru
Welsh Government



Adroddiad Blynyddol Arolwg Deiliadaeth Llety Croeso Cymru 2018

Rhif Ymchwil Cymdeithasol:
59/2019
Dyddiad Cyhoeddi
Tachwedd 28 2019
© Hawlfraint y Goron 2019

ISBN Digidol: ISBN:978-1-83933-466-5

Mae'r ddogfen yma hefyd ar gael yn Saesneg.

This document is also available in English.

© Hawlfraint y Goron 2019





Cydnabyddiaethau

Hoffem gydnabod cefnogaeth a chymorth gweithredwyr yn y sector llety sy'n cyflwyno eu data i Arolwg Deiliadaeth Llety Croeso Cymru bob mis. Heb eu cyfraniad nhw, ni fyddai'r data a ddangosir yn yr adroddiad hwn yn bosib.

Methodoleg

Mae The Research Solution Ltd wedi bod yn coladu data o Arolwg Deiliadaeth Llety Croeso Cymru ers 2013, gyda data ychwanegol am westai a ddarperir gan STR sydd wedi'i gynnwys yn y cyfansymiau cyffredinol ar gyfer llety gwestai. Arolwg ar-lein misol yw'r arolwg sy'n defnyddio data a gesglir drwy RIBOS, y porth gwe ar-lein. Caiff data ei dderbyn hefyd drwy e-bost ar ffurf ExcelWord, drwy'r post a thros y ffôn. Mae sawl asiantaeth fawr yn darparu data ar gyfer llety hunanarlwyo, yn ogystal â data o'r Clwb Carafanau a Gwersylla a'r YHA.

Ar ddechrau pob mis, anfonir e-bost at bob cyfranogwr ar-lein ac e-bost gyda nodyn atgoffa yn cael ei hanfon drwy e-bost bythefnos yn dilyn y cyswllt cychwynnol. Mae'r wybodaeth y gofynnir amdani'n amrywio yn ôl y sector, fel a ganlyn:

Â gwasanaeth	Hunanarlwyo	Parciau Carafanau/Gwersylla	Hosteli
Cyraeddiadau	Unedau	Nifer y lleiniau	Cyraeddiadau o'r DU/Tramor
Gwesteion (gan gynnwys busnes)	Nifer y nosweithiau	Lleiniau a osodwyd	Gwesteion (DU/Tramor)
Ystafelloedd a feddiannwyd	Tariff	Tariff fesul llain	Gwelyau ychwanegol a ddefnyddiwyd (os yn berthnasol)
Ystafelloedd a gwelyau ychwanegol a ddefnyddiwyd (os yn berthnasol)	Maint y grŵp		
Nifer y gwesteion o dramor			
RevPAR			

Methodoleg

Pan dderbynnir y data misol, caiff y data ei ddadansoddi a bydd y canlyniadau ar ffurf gyfansymiol ar gael i bob sefydliad sy'n cymryd rhan i'w gweld, ynghyd ag opsiynau i gymharu â darparwyr llety eraill yn eu grŵp perthnasol.

Dangosir y sampl gyfartalog flynyddol gyffredinol ar gyfer pob sector isod:

Gwestai – 52 drwy RIBOS a chynigwyd 103 gan STR

Gwely a Brecwast/Gwestai bach - 32

Unedau hunanarlwyo – 977 a wnaed o 21% annibynnol a 79% a gyflenwyd gan asiantaethau hunanarlwyo mawr.

Carafanau Teithiol a Disymud – 33 (Mawrth-Hydref 2018)

Hosteli/Buncdai – 22

Caiff ffurflenni a gwblhawyd eu dychwelyd i The Research Solution i'w dadansoddi ar ddiwedd y mis. Cafodd data ar gyfer 2018 yn ei chyfanrwydd ei ail-ddadansoddi ar ddiwedd y flwyddyn i gynnwys unrhyw ffurflenni a ddychwelwyd ar ôl cwblhau'r dadansoddiad misol. Mae'r ffigurau yr adroddwyd amdanynt yn seiliedig ar yr ailddadansoddiad blynyddol ac felly gallant amrywio o'r rhai hynny a gyflwynwyd yn y crynodebau misol.

Sylwer: wrth gymharu data, dylid ystyried y meintiau samplau cymharol fach ar draws rhai sectorau a gyflwynir yn yr adroddiad hwn, ynghyd ag amrywio misol yn y rhai hynny sy'n darparu data.

DS: o ganlyniad i'r sampl isel yn y sector Gwely a Brecwast/Gwestai Bach, nid oes ffigurau ar gyfer de-ddwyrain Cymru.

Buddion Cymryd Rhan

- Galw am lety** - Gwybodaeth gynhwysfawr a chyfoes am yr alw am lety ledled Cymru.
- Dangosydd Perfformiad Allweddol** - Bydd cyfranogwyr yn derbyn adroddiadau misol, gyda chofnod o’u cyfraddau deiliadaeth nhw ynghyd â rhai busnesau tebyg eraill yn eu hardal nhw a ledled Cymru
- Cynhwysfawr a chyfoes** - Mae’r adroddiadau misol yn arf fusnes hynod werthfawr, er enghraifft, er mwyn cynllunio busnes, ceisiadau am fenthyciad/grant etc. Gellir cymryd rhan yn rhad ac am ddim. Darperir yr holl ddeunyddiau ac adnoddau am ddim.

Mae’r wybodaeth a ddarperir yn cael ei thrin yn gwbl gyfrinachol, ac mae data ar gael yn gyhoeddus ar ffurf gyfansymiol yn unig.

Cyflwyniad

Cynhaliwyd arolygon deiliadaeth yn barhaus ymysg darparwyr llety gwestai â gradd ers 1972 i fonitro lefelau galw am ystafelloedd gwestai a gwelyau yng Nghymru. I gydymffurfio â Chyfarwyddyd yr UE ar Ystadegau Twristiaeth, ehangwyd yr arolwg ym 1997 i gynnwys yr holl lety â gwasanaeth gan gynnwys gwestai bach, sefydliadau Gwely a Brecwast a llety â gwasanaeth heb radd. Mae Arolwg Deiliadaeth Llety Croeso Cymru yn chwarae rôl hanfodol wrth gasglu gwybodaeth am dwristiaeth yng Nghymru ac fe'i defnyddir i fonitro perfformiad, llywio cynlluniau busnes a llywio strategaethau marchnata.

Cynhaliwyd yr arolwg hunanarlwyo ar ffurfiau amrywiol ers 1987. Mae'r arolwg yn cynnwys llety hunanarlwyo, cartrefi gwyliau carafanau a pharciau carafanau teithiol a gwersylla. Yn ogystal, yn 2018, caiff hosteli a buncdai eu cynnwys yn yr arolwg hefyd.

Dyma adroddiad crynodeb Arolwg Deiliadaeth Llety Croeso Cymru ar gyfer 2018 sy'n cynnig cymariaethau â blynyddoedd blaenorol pan fydd yn hygyrch ac yn briodol. Mae set lawn o dablau data sy'n dangos tueddiadau dros y 10 mlynedd diwethaf ar gael fel atodiad i'r adroddiad hwn.

Bob mis, mae'r arolwg yn casglu data perfformiad allweddol o sampl o 1,300 o ddarparwyr llety ledled y wlad. Mae'r sampl yn cynnwys gwestai, sefydliadau gwely a brecwast a gwestai bach, hosteli, busnesau hunanarlwyo a safleoedd carafanau a gwersylla.

Cyflwyniad

Prif amcanion yr arolwg deiliadaeth yw monitro a gwerthuso tueddiadau perfformiad a llywio gwaith cynllunio a datblygu cenedlaethol a rhanbarthol i Croeso Cymru a rhanddeiliaid twristiaeth eraill. At hynny, mae'r arolwg yn darparu gwybodaeth fusnes i ddarparwyr llety a busnesau twristaidd eraill i gynorthwyo gyda'u twf a'u datblygiad. Mae adroddiadau meincnodi sy'n dangos cymhariaeth â ddarparwyr llety eraill ar gael i'r holl gyfranogwyr sy'n dychwelyd eu data bob mis, gan gynnig gwybodaeth graff i fusnesau.

Newid wrth Adrodd am Ddeiliadaeth

Ym mis Ionawr 2014, newidiwyd y data deiliadaeth gwestai wrth gynnwys data a syndiceiddiwyd ar gyfer 100 o westai mwy (gyda 100+ o ystafelloedd) a ddarparwyd gan STR yn y cyfrifiad deiliadaeth gwesty cyfan ar gyfer Cymru. Mae'r data a ddarperir gan STR yn cynnwys deiliadaeth a refeniw ond nid y math o westai (h.y. o'r DU neu o dramor, teithwyr at ddibenion busnes neu at ddibenion eraill). Mae'r data hwn wedi cael ei gynnwys ers 2014 ond nid ar gyfer y blynyddoedd cyn hynny. Mae cynnwys y data hwn yn gwneud yr arolwg llawer yn fwy cadarn ond gall gael effaith ar dueddiadau cyn 2014. Ysgrifennwyd yr adran ar westai yn yr adroddiad hwn gan STR i'w chynnwys yn yr adroddiad blynyddol cyffredinol.

Cyflwyniad

TERMINOLEG

Deiliadaeth Ystafelloedd – Nifer yr ystafelloedd dan ddeiliadaeth yn ystod y mis a fynegir ar ffurf canran o gyfanswm nifer yr ystafelloedd a oedd ar gael yn ystod y mis (gan ystyried unrhyw gau dros dro neu gynnydd yn nifer yr ystafelloedd a oedd ar gael bob nos).

Deiliadaeth Gwelyau – Nifer yr arosiadau dros nos yn ystod y mis a fynegir ar ffurf canran o gyfanswm nifer y gwelyau a oedd ar gael yn ystod y mis (gan ystyried newidiadau dros dro i nifer y gwelyau bob nos).

Deiliadaeth Unedau – Caiff hon ei mesur drwy gymharu nifer yr unedau a osodwyd i'r nifer a oedd ar gael i'w gosod yn ystod y cyfnod hwnnw.

Llety â Gwasanaeth



Mae'r adran hon yn cyflwyno crynodeb o berfformiad
Gwestai a llety Gwely a Brecwast/Gwestai Bach

Deiliadaeth Ystafelloedd – Nifer yr ystafelloedd dan ddeiliadaeth yn ystod y mis a fynegir ar ffurf canran o gyfanswm nifer yr ystafelloedd a oedd ar gael

Deiliadaeth Gwelyau – Nifer yr arosiadau dros nos yn ystod y mis a fynegir ar ffurf canran o gyfanswm nifer y gwelyau a oedd ar gael yn ystod y mis

Cymru yng Nghyd-destun y DU

Mae'r adran hon yn cyflwyno crynodeb o dueddiadau perfformiad gwestai yng Nghymru yn 2018 gan gyfeirio at berfformiad dros y pum mlynedd diwethaf.

Deiliadaeth

Yn y blynyddoedd diwethaf, mae gwestai yng Nghymru wedi gweld deiliadaeth is o'i chymharu â sefydliadau cyfatebol yng Ngogledd Iwerddon, yr Alban a Lloegr.

UK - Hotel Occupancy (Annual)¹

Gogledd Iwerddon

2018 70% 58%

2017 73% 55%

Cymru 66% 50%

2018 67% 51%

Yr Alban
2018 55% 71%

2017 57% 73%

Lloegr

2018 55% 78%

2017 55% 77%

■ Deiliadaeth Ystafelloedd

■ Deiliadaeth Gwelyau

Mae data o AM:PM, sef cronfa ddata cyflenwi a datblygu gwestai gynhwysfawr STR, yn dangos bod rhestr eiddo gwestai Cymru wedi parhau i fod yn wastad dros y 5 mlynedd diwethaf wrth i'r DU gofnodi twf cyffredinol o oddeutu 1% yn nifer yr ystafelloedd a ychwanegwyd bob blwyddyn. Mae'r canfyddiadau hyn yn amlygu galw is yng Nghymru, wrth gymharu â rhanbarthau eraill y DU.

Cofnododd Hosteli yn Lloegr gyfradd ddeiliadaeth o 78% yn 2018, sef yr uchaf yn y DU, wrth i westai yng Ngogledd Iwerddon gofnodi'r ddeiliadaeth gwelyau uchaf (h.y. nifer y bobl sy'n aros mewn gwestai) o 58%.

Mae lefelau o ddeiliadaeth gwelyau yng Ngogledd Iwerddon yn awgrymu canran fawr o westeion hamdden. Mae'r teithwyr hyn yn fwy tebygol o ymweld gydag eraill na gwesteion busnes ac, o ganlyniad, gynyddu deiliadaeth gwelyau.

Gostyngodd deiliadaeth ystafelloedd yng Nghymru o 67% i 66% rhwng 2017 a 2018. Yn ôl Arolwg Twristiaeth Prydain Fawr (GBTS), cynyddodd nifer yr ymweliadau â Chymru gan breswylwyr y DU gan 11% o'u cymharu â'r flwyddyn flaenorol. Wedi dweud hynny, o gofio y gostyngodd nifer yr ymwelwyr rhyngwladol gan 13% o'i chymharu â lefelau 2017, yn ôl cofnodion yr Arolwg Teithwyr Rhyngwladol (IPS), roedd lefel perfformiad cyffredinol gwestai yn weddol gadarn.

¹Ffynonellau: Tourism Northern Ireland, VisitScotland, Visit England.

Refeniw

Er gwaethaf data anghyflawn (sydd ar gael yn gyhoeddus), mae dadansoddiad yn awgrymu y perfformiodd gwestai Cymru yn is na'r gyfartaledd wrth gymharu â gweddill y DU yn ôl dau fesuriad allweddol o berfformiad ariannol: cyfradd ddyddiol gyfartalog (ADR) a refeniw fesul bob ystafell wag (RevPAR).²

DU - ADR & RevPAR Gwestai (Blynyddol)³

Gogledd Iwerddon

2018 £79.09

2017 £78.31

Cymru

2018 £68.15 £52.75

2017 £67.46 £54.37

Lloegr

2018 £98.92 £65.49

2017 £93.12 £69.85

ADR ■ RevPAR ■

Roedd gan gyflenwad cyfyngedig Cymru o westai moethus ac uwchraddol ddylanwad ar ei ffigurau ADR a RevPAR cymharol isel. Mae llai na 10% o westai Cymru yn y categorïau hyn, sy'n is na chyfartaledd y DU.

Ar y llaw arall, mae nifer anghymesur o uchel Lloegr o weithredwyr uwchraddol a pherfformiad cryf gwestai Llundain yn esbonio'n rhannol ei lefelau uwch o ADR a RevPAR.⁴

²Caiff y gyfradd ddyddiol gyfartalog (ADR) ei chyfrifo drwy rannu refeniw ystafell â nifer yr ystafelloedd a werthwyd. Caiff y refeniw fesul ystafell wag (RevPAR) ei gyfrifo drwy rannu refeniw ystafell â nifer yr ystafelloedd gwag. Caiff RevPAR ei ystyried yn gyffredinol fel y mesuriad perfformiad ystafelloedd mwyaf pwerus gan ei fod yn gyfrifo elw yn seiliedig ar yr holl ystafelloedd gwesty (a werthwyd ai peidio) ar gyfer unrhyw gyfnod amser.

³Ffynonellau: Tourism Northern Ireland, Croeso Cymru, VisitEngland. Sylwer: nid oes data ADR a RevPAR Gwestai ar gyfer yr Alban.

⁴Ffynonellau: STR, cronfa ddata cyflenwi gwestai AM:PM.

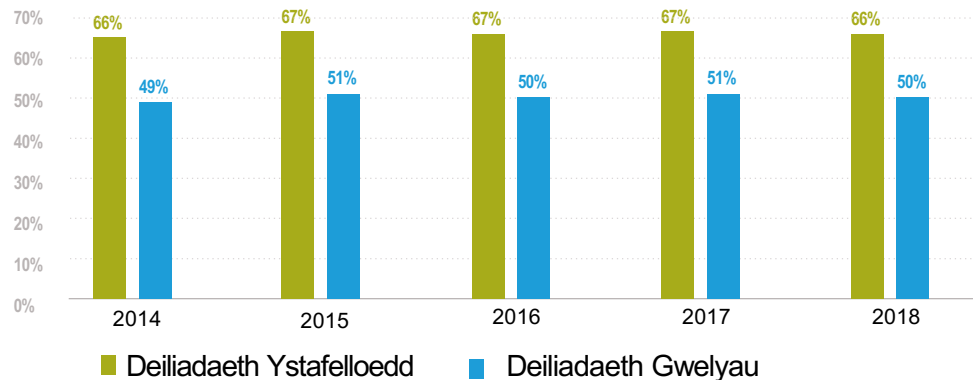
Tueddiadau Deiliadaeth Gwestai Cymru

Mae'r adran hon yn amlinellu tueddiadau deiliadaeth ystafelloedd a gwelyau gwestai cenedlaethol a rhanbarthol. Mae'r metrigau hyn yn ei gwneud hi'n bosib deall lefelau twristiaeth mewn cyrchfannau dros gyfnod o amser. Gallant hefyd amlygu cyfleoedd o sbarduno twf twristiaeth ar adegau gwahanol o'r flwyddyn drwy ymgyrchoedd a digwyddiadau.

Cymru (Cyffredinol)

Yn 2018, adroddodd gwestai Cymru ddeiliadaeth ystafelloedd gyfartalog o 66%. Roedd hyn yn cynrychioli lleihad bach o lefelau 2017 ond yn gyffredinol, mae'n gyson â'r tueddiad dros y pum mlynedd diwethaf. Roedd canfyddiad tebyg yn amlwg i ddeiliadaeth gwelyau hefyd, a oedd yn 50% yn 2018.

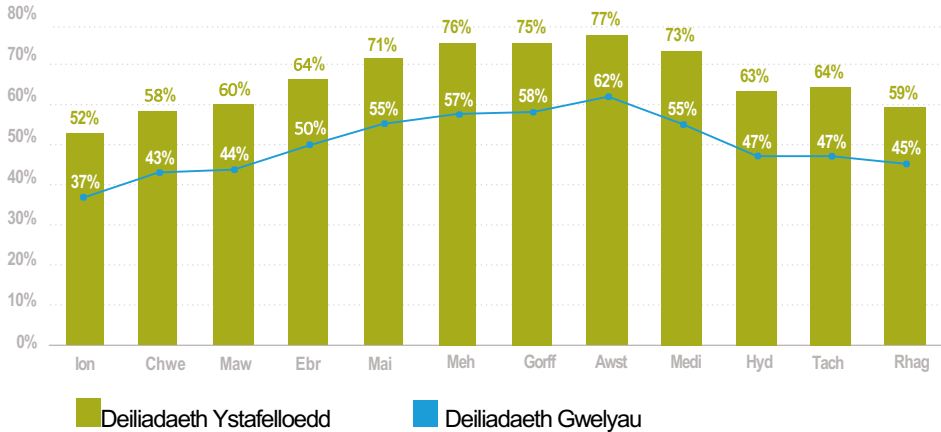
Cymru – Deiliadaeth Gwestai (Blynnyddol)



Cofnodwyd pum mlynedd o ddeiliadaeth gyson gan westai Cymru yn ystod cyfnod sefydlog o ran cyflenwi gwestai. Ar gyfer 2019 yn gyffredinol, bydd Cymru yn croesawu ei chyflenwad mwyaf mewn mwy na phum mlynedd, felly mae'n debygol y bydd gwestai'n wynebu pwysau cynyddol wrth gyflawni targedau deiliadaeth.

Cafwyd uchafbwynt mewn deiliadaeth ystafelloedd a gwelyau yn ystod misoedd yr haf 2018, ac ym mis Awst yn benodol, ac roedd lefelau perfformiad ar eu hisaf ym mis Ionawr, sy'n cynrychioli tueddiad tymhorol mewn deiliadaeth gwestai yng Nghymru.

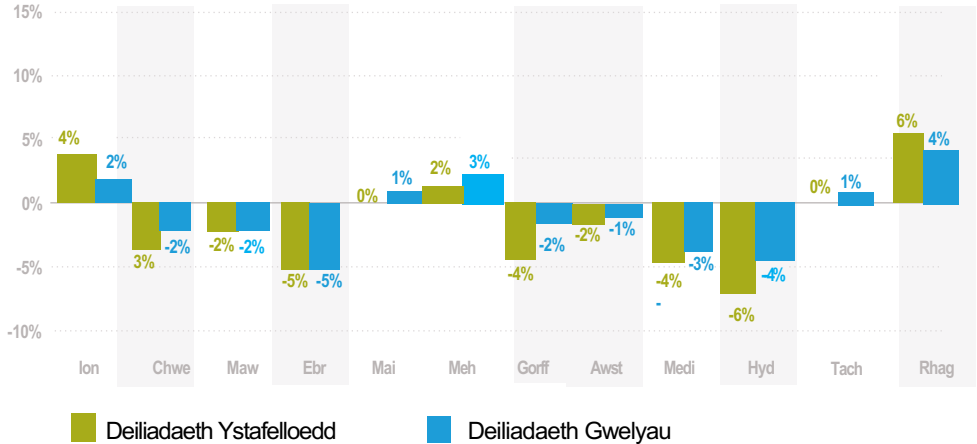
Cymru – Deiliadaeth Gwestai (Misol)



Er yr oedd deiliadaeth gyffredinol yn debyg yn 2018, er ychydig yn is na lefelau 2017, roedd ansefydlogrwydd yn amlwg wrth i amrywiol ffactorau gyfrannu at gynnydd a gostyngiad o ran deiliadaeth.

Adroddwyd am dwf cryf mewn deiliadaeth ym misoedd Ionawr a Rhagfyr, gyda'r olaf yn debygol o fod yn ganlyniad nifer fwy o ffeiriau'r Nadolig a'r gaeaf yng Nghymru. Yn y cyfamser, ym mis Hydref, cafwyd gostyngiadau sylweddol i westai ar lefelau 2017 wrth i Storm Callum achosi rhai o'r llifogydd gwaethaf ers 30 mlynedd mewn rhannau o Gymru. At hynny, mae'n debygol bod y Pasg a ddaeth yn gynharach eleni wedi cyfrannu at ddeiliadaeth is ym mis Ebrill 2018.

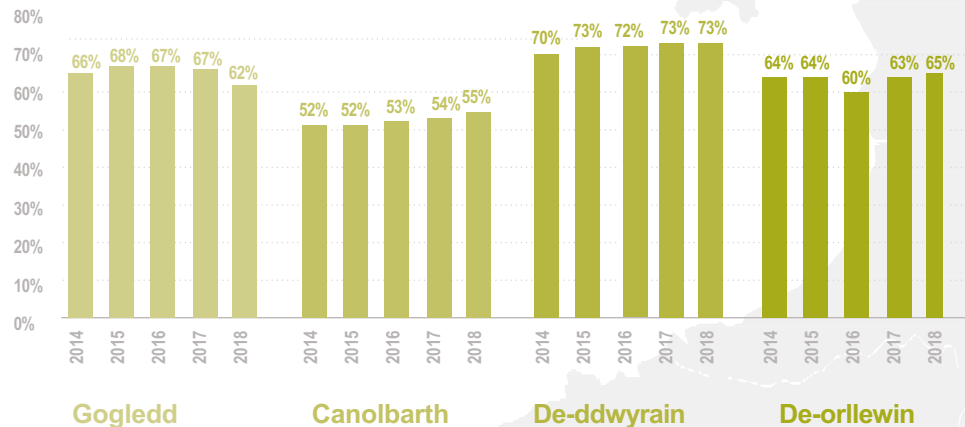
Cymru – Deiliadaeth Gwestai (Newid misol o flwyddyn i flwyddyn 2018 vs.2017)



Rhanbarthau Cymru

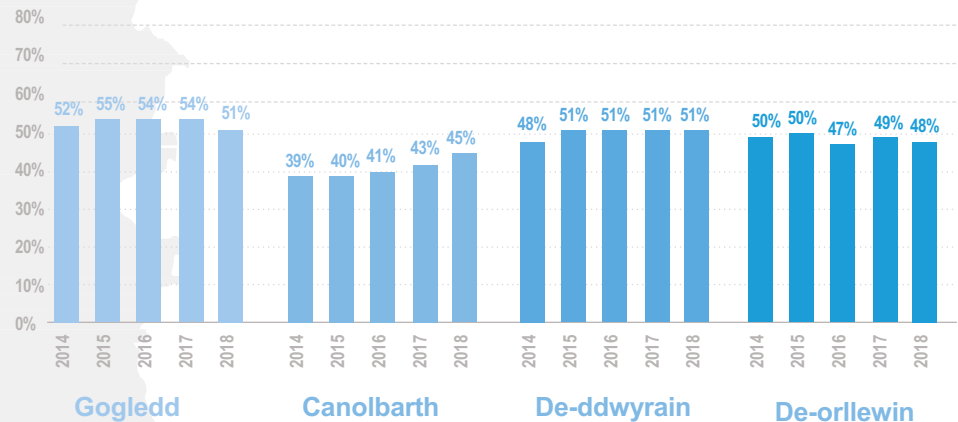
De-ddwyrain Cymru, sy'n cynnwys Caerdydd, a gafodd y lefelau deiliadaeth ystafelloedd uchaf yn 2018, sef 73%. Cofnodwyd y ddeiliadaeth isaf (55%) yng nghanolbarth Cymru.

Rhanbarthau Cymru – Deiliadaeth Ystafelloedd Gwestai (Blynnyddol)



Profwyd gostyngiad mewn deiliadaeth gan westai yng ngogledd Cymru o 67% yn 2017 i 62% yn 2018 – sef lefel isaf y rhanbarth am fwy na phedair blynedd. Cafodd de-orllewin Cymru gynnydd deiliadaeth o 63% yn 2017 i 65% yn 2018. Roedd lefelau perfformiad y ddau ranbarth arall yng Nghymru yn debyg i 2017.

Rhanbarthau Cymru – Deiliadaeth Gwelyau Gwestai (Blynnyddol)



Cofnododd gwestai yng ngogledd Cymru a de-ddwyrain Cymru y ddeiliadaeth gwelyau uchaf yn 2018 (y ddau yn 51%). Mae deiliadaeth gwelyau uchaf gogledd Cymru o'i chymharu â deiliadaeth ystafelloedd (51% a 62%) o'u cymharu â chanrannau de-ddwyrain Cymru (51% a 73%) yn nodi y denodd gwestai gogledd Cymru fwy o ymwelwyr hamdden, sef grŵp sy'n tueddu teithio mewn grwpiau llai.

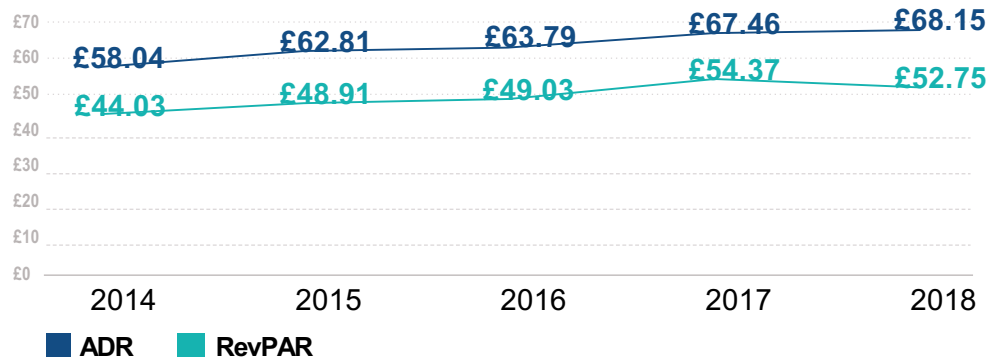
Tueddiadau Refeniw Gwestai Cymru

Mae'r adran hon o'r adroddiad yn amlinellu tueddiadau perfformiad gwestai Cymru mewn perthynas â dau fesuriad ariannol allweddol a ddefnyddir gan weithredwyr gwestai, sef y gyfradd ddyddiol gyfartalog (ADR) a refeniw fesul pobl ystafell wag (RevPAR).⁵

Cymru (at ei gilydd)

Cynyddodd ADR Gwestai o £67.46 yn 2017 i £68.15 yn 2018. Fodd bynnag, nid oedd y cynnydd o ran ADR yn ddigonol i gydbwyso'r gostyngiad mewn deiliadaeth ystafelloedd (o 67% yn 2017 i 66% yn 2018). O ganlyniad, disgynnodd RevPAR o £54.37 i £52.75, sef gostyngiad o bron i 3%. Felly, nid oedd 2018 mor broffidiol â 2017 o ran perfformiad refeniw ystafelloedd, er yr oedd yr elw'n uwch o'u cymharu â lefelau 2014, 2015 a 2016.

Cymru - ADR a RevPAR Gwestai (Blynnyddol)



Er y cynyddodd ADR o flwyddyn i flwyddyn dros y cyfnod o bum mlynedd, gan gynyddu o £58.04 yn 2014 i £68.15 yn 2018, cafwyd y twf lleiaf yn 2018. Mae'r canfyddiad hwn yn amlygu heriau'r farchnad o'u cymharu â 2017, gan gyd-fynd â'r tueddiad deiliadaeth is yn 2018.

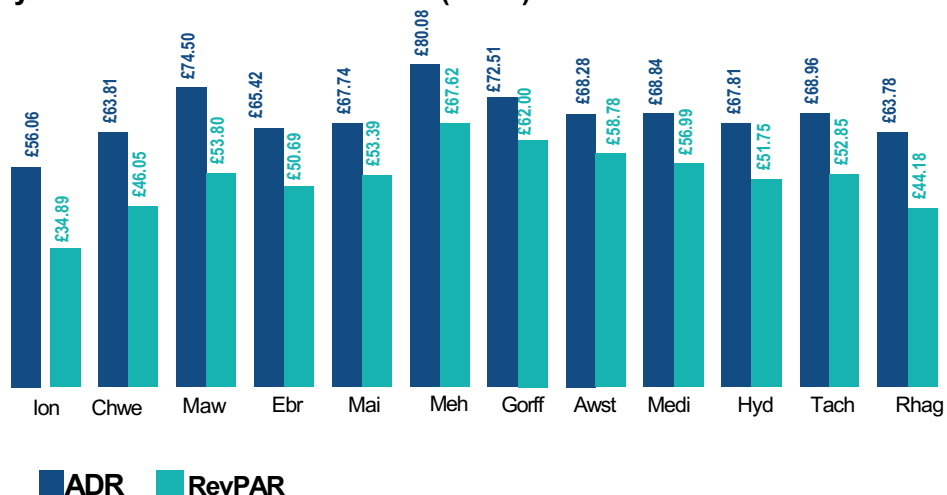
⁵Caiff y gyfradd ddyddiol gyfartalog (ADR) ei chyfrifo drwy rannu refeniw ystafell â nifer yr ystafelloedd a werthwyd. Caiff y refeniw fesul ystafell wag (RevPAR) ei gyfrifo drwy rannu refeniw ystafell â nifer yr ystafelloedd gwag. Caiff RevPAR ei ystyried yn gyffredinol fel y mesuriad perfformiad ystafelloedd mwyaf pwerus gan ei fod yn gyfrifo elw yn seiliedig ar yr holl ystafelloedd gwesty (a werthwyd ai peidio) ar gyfer unrhyw gyfnod amser.

Tueddiadau Refeniw Gwestai Cymru

Yn debyg i ddeiliadaeth, dylanwadodd y tymhorau ar berfformiad ariannol gwestai yng Nghymru. Cyraeddodd RevPAR uchafbwynt ym misoedd canol y flwyddyn, yn enwedig ym mis Mehefin, ac roedd ar ei isaf ym misoedd Ionawr, Chwefror a Rhagfyr. Er y bu uchafbwynt yn yr alw am westai ym mis Awst 2018, a chyrraedd deiliadaeth o 77%, roedd cyfraddau ystafelloedd ar eu uchaf ym mis Mehefin (£80.08).

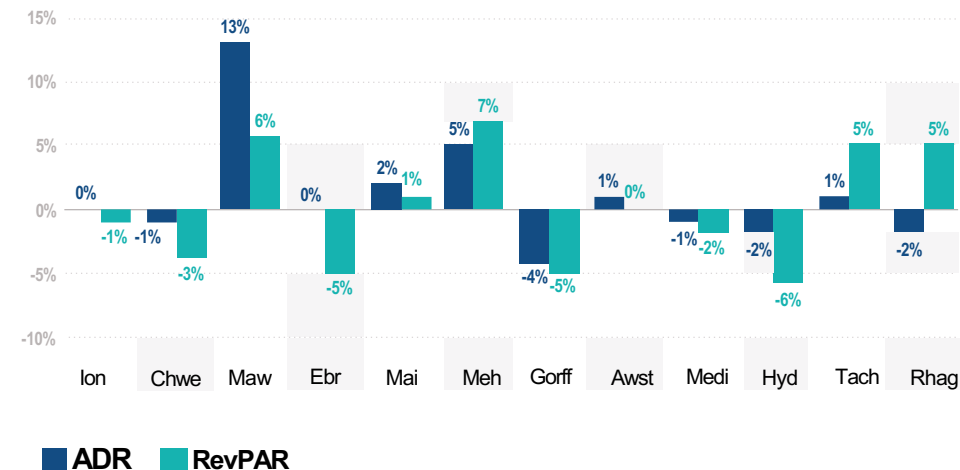
Cafodd gwestai eu mis mwyaf llwyddiannus o ran rheoli refeniw ym mis Mehefin, wrth i RevPAR gyrraedd £67.62 (o'i gymharu â £62.00 ym mis Gorffennaf a £58.78 ym mis Awst). Amlyga hyn fudd rhoi strategaethau ar waith sy'n mwyafu refeniw ystafelloedd nad ydynt yn seiliedig ar ddeiliadaeth uchaf yn unig.

Cymru – Deiliadaeth Gwestai 2018(Misol)



Yn debyg i dueddiad deiliadaeth Cymru, cafwyd amrywiadau nodedig mewn perfformiad refeniw gwestai wrth gymharu â 2017. Er i westai Cymru fwynhau twf mewn cyfradd ystafelloedd mewn pum mis gwahanol, cofnodwyd gostyngiadau yn yr un nifer o fisoedd. Cofnodwyd y twf mwyaf sylweddol yn ADR ym mis Mawrth a mis Mehefin 2018 gyda dwy gêm gartref yn y Chwe Gwlad i dîm rygbi Cymru a chwaraeodd ran sylweddol mewn perfformiad cadarnhaol ym mis Mawrth. Yn y cyfamser, roedd y gostyngiadau mwyaf nodedig o ran ADR a RevPAR ym mis Hydref. Hefyd, fel a drafodwyd yn flaenorol, mae'n debygol y bydd Pasg cynharach yn 2018 wedi effeithio ar berfformiad gwestai ym mis Ebrill.

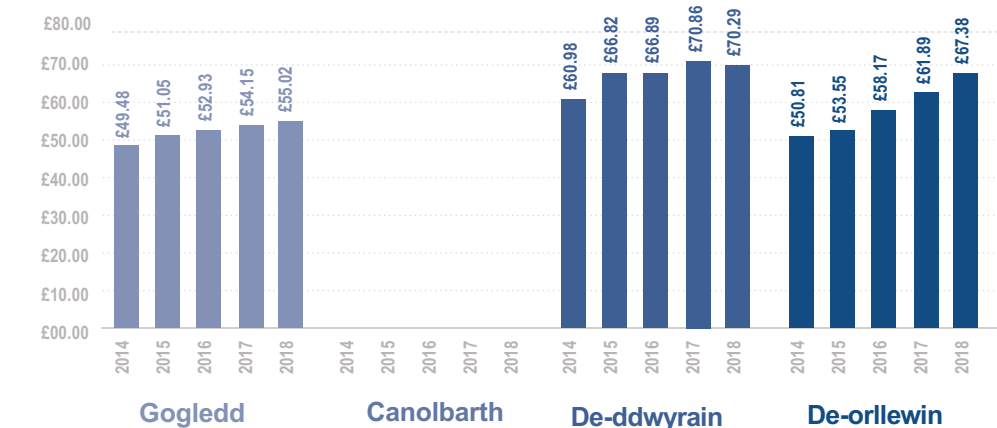
Cymru - ADR a RevPAR Gwestai (Newid % Misol: 2018 vs. 2017)



Rhanbarthau Cymru

Mae gwestai yn ne-ddwyrain Cymru wedi cyflawni'r ADR uchaf yn gyson mewn blynyddoedd diweddar, ac nid oedd 2018 yn eithriad ar gyfradd £70.29. Dros y pum mlynedd diwethaf ers 2014, mae ADR ledled gogledd Cymru wedi bod yn cynyddu'n araf ond yn raddol yn y rhanbarth. Fodd bynnag, wrth gymharu twf ar draws y tri rhanbarth, mae'n amlwg bod gwestai yn ne-ddwyrain Cymru wedi bod mwyaf llwyddiannus wrth gynyddu refeniw ystafelloedd. Mae cyfraddau wedi cynyddu dros 30% dros y cyfnod o bum mlynedd, o'i gymharu â oddeutu 10% yng ngogledd Cymru ac yn agos at 15% ar gyfer gwestai yn ne-ddwyrain Cymru.

Rhanbarthau Cymru - ADR Gwestai (Blynyddol)⁶

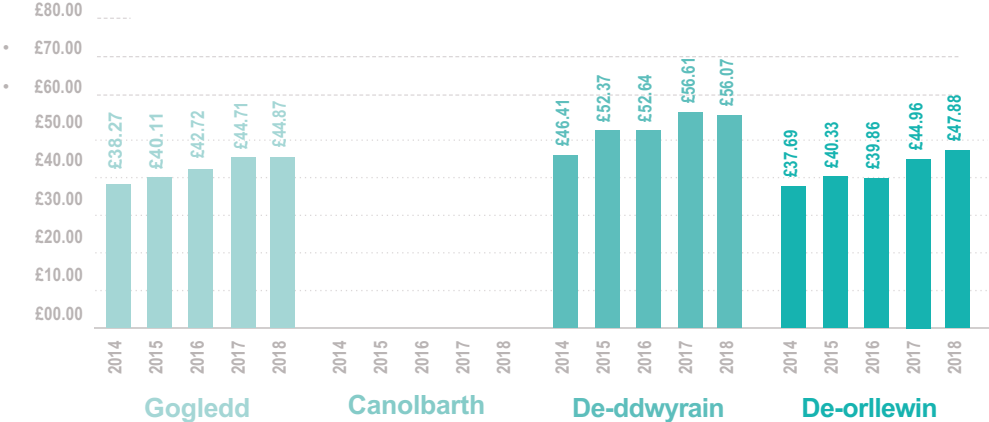


⁶Sylwer: mae data sydd ar goll yn nodi nad yw'r data ar gael.

Wrth astudio RevPAR, sy'n nodwedd asesu deiliadaeth ac ADR, de-ddwyrain Cymru oedd y rhanbarthol nodedig unwaith eto. Yn 2018, cofnododd gwestai yn ne-ddwyrain Cymru RevPAR o £56.07 o'i gymharu â £47.88 a £44.87 gan westai de-orllewin Cymru a gogledd Cymru, yn y drefn honno.

Fel yn achos ADR, cofnododd de-ddwyrain Cymru'r RevPAR uchaf yn 2018, sef cynnydd o 17% ers 2014. Er bod gogledd Cymru yn parhau i brofi cynnydd cyson (14%) yn RevPAR, y de-orllewin yw'n rhanbarth unwaith eto lle mae gwestai wedi profi'r cynnydd uchaf o RevPAR, sef 21%, dros y pum mlynedd dan sylw.

Rhanbarthau Cymru - RevPAR (Blynyddol)⁷



⁷Sylwer: mae data sydd ar goll yn nodi nad yw'r data ar gael.

Gwestai Bach/Gwely a Brecwast



Mae'r adran hon yn cyflwyno crynodeb o berfformiad lefelau deiliadaeth ystafelloedd a gwelyau ar gyfer Gwestai Bach/Gwely a Brecwast

Wrth edrych ar ganlyniadau'r adran hon, dylid ystyried maint sampl bach yr arolwg Gwestai Bach/Gwely a Brecwast.

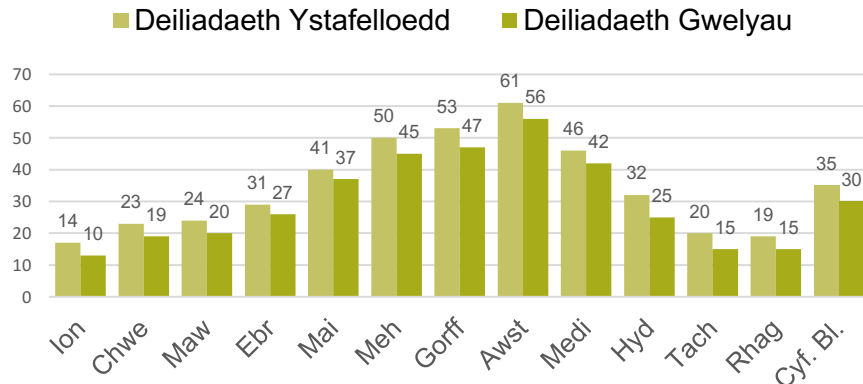
Tueddiadau Gwestai Bach/Gwely a Brecwast

Deiliadaeth

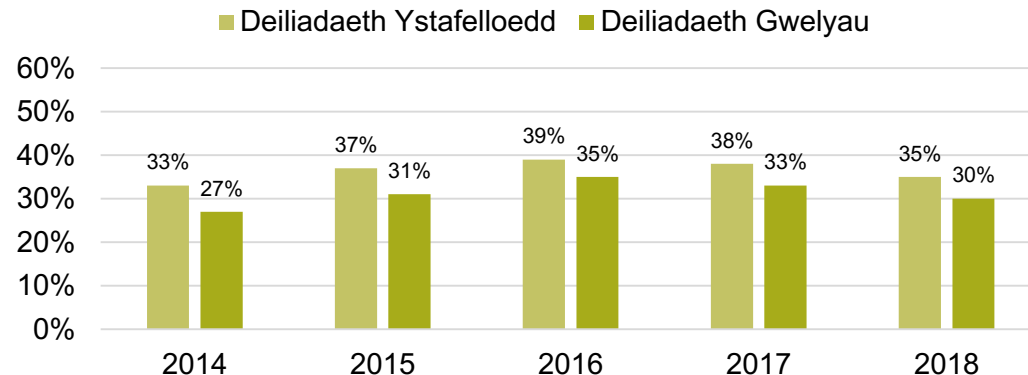
Cofnodwyd y ddeiliadaeth ystafelloedd a gwelyau uchaf yn ystod misoedd yr haf, gan gyrraedd uchafbwynt ym mis Awst 2018 o 61% a 56% yn y drefn honno. Cafwyd gostyngiad bach yn lefelau deiliadaeth ystafelloedd yn y sector Gwestai Bach/Gwely a Brecwast yn 2018 i'w lefelau isaf ers 2014, a chafwyd patrwm tebyg yn achos deiliadaeth gwelyau.

DU – Gwestai Bach/Gwely a Brecwast (Blynyddol)

Deiliadaeth Ystafelloedd a Gwelyau 2018



Deiliadaeth Ystafelloedd a Gwelyau Blynyddol 2014-2018



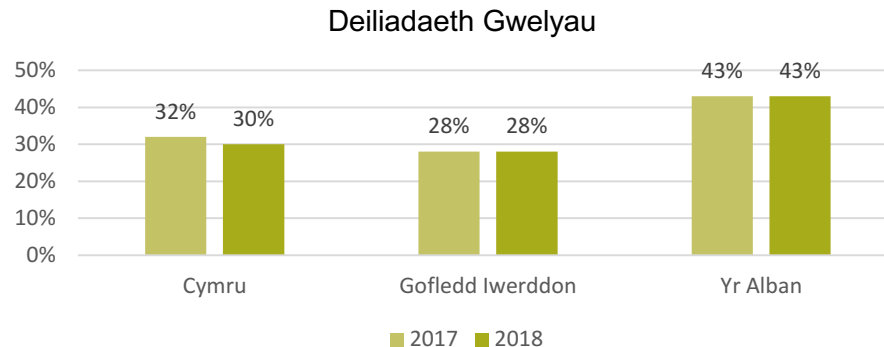
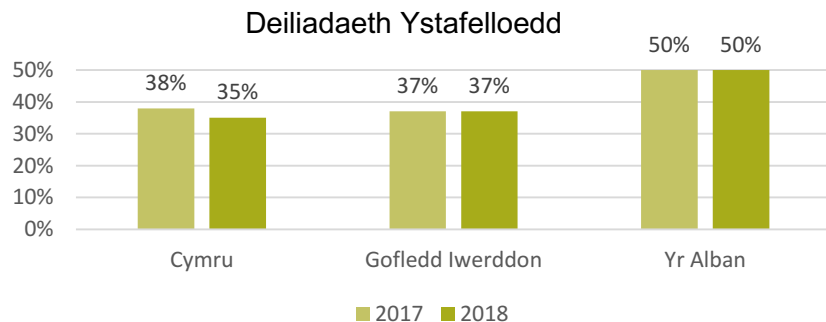
Cymru yng Nghyd-destun y DU

Mae'r adran hon yn cyflwyno crynodeb o dueddiadau perfformiad Gwestai Bach/Gwely a Brecwast yng Nghymru yn 2018.

Deiliadaeth

Wrth gymharu â gwledydd eraill, roedd lefelau deiliadaeth ystafelloedd yn is na rhai yr Alban ac yn gyson â llety Gwestai Bach/Gwely a Brecwast yng Ngogledd Iwerddon, er bod Cymru wedi profi gostyngiad o dri phwynt canran o flwyddyn i flwyddyn. Roedd hyn hefyd yn wir ar gyfer deiliadaeth gwelyau, lle arhosodd yr Alban a Gogledd Iwerddon yn gyson ond profodd Cymru unwaith yn rhagor ostyngiad o ran lefelau deiliadaeth gwelyau o ddau bwynt canran.

DU – Gwestai Bach/Gwely a Brecwast (Blynnyddol)



¹ Ffynonellau: Tourism Northern Ireland, VisitScotland.

Llety Hunanarlwyo



Mae'r adran hon yn cyflwyno crynodeb o berfformiad ar gyfer llety hunanarlwyo, gan gynnwys bythynnod, byngalos, porthordai/cabanau, tai a fflatiau, gan gynnig crynodeb o'r wybodaeth a gafwyd yn y sampl o weithredwyr annibynnol ac asiantiaid a ddilyswyd sy'n cynnig y math hwn o lety yng Nghymru. Lluniwyd y sampl i fod yn dra chynrychioladol o'r amrywiaeth o lety â dodrefn a osodir drwy weithredwyr o'r fath.

Caiff deiliadaeth ei mesur ar lefel uned unigol drwy fynegi nifer yr wythnosau a osodwyd bob wythnos fel canran o'r wythnosau a'r unedau sydd ar gael i'w rhentu.

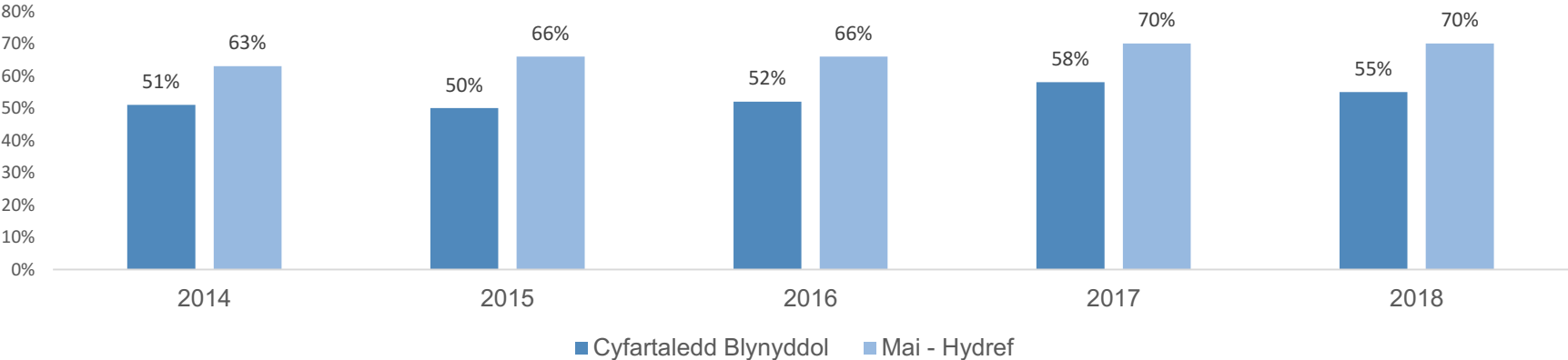
Cymru – Tueddiadau Deiliadaeth Hunanarlwyo

Mae'r adran hon yn amlinellu tueddiadau deiliadaeth unedau cenedlaethol a rhanbarthol yng Nghymru. Mae'r metrigau hyn yn ei gwneud hi'n bosib i ddeall lefelau twristaidd mewn cyrchfannau dros gyfnod o amser. Gallant hefyd amlygu cyfleoedd i sbarduno twf twristiaeth ar adegau gwahanol o'r flwyddyn drwy ymgyrchoedd a digwyddiadau.

Cymru (at ei gilydd)

Yn 2018, roedd y ddeiliadaeth gyfartalog fesul uned flynyddol ar gyfer llety hunanarlwyo pob bwthyn a fflat yn 55%. Gan barhau i fod yn gyson â blynyddoedd blaenorol, parhaodd llety hunanarlwyo i brofi lefelau uchel o ddeiliadaeth yn ystod y cyfnodau prysuraf, gyda deiliadaeth fesul uned gyfartalog o 70% ar gyfer y cyfnod rhwng mis Mai a mis Hydref nad oedd wedi newid ers 2017.

Cymru – Deiliadaeth Hunanarlwyo – Newid blynyddol a rhwng mis Mai a mis Hydref 2014 i 2018

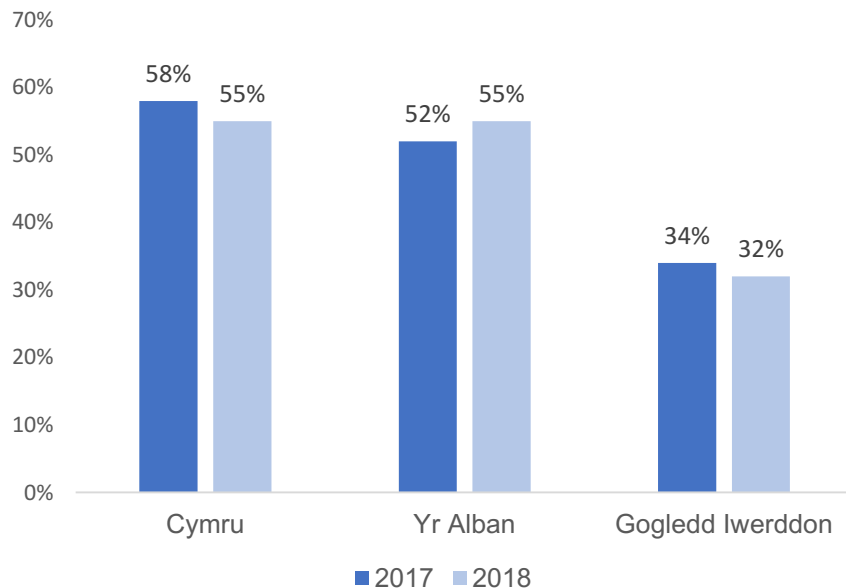


Hunanarlwyo – Cymru yn yng Nghyd-destun y DU

Mae'r adran hon yn cyflwyno crynodeb o dueddiadau perfformiad hunanarlwyo yng Nghymru yn 2018.

Deiliadaeth

DU – Deiliadaeth Unedau Hunanarlwyo (Blynnyddol)¹



Mae data o arolwg deiliadaeth hunanarlwyo The Research Solution yn dangos deiliadaeth unedau o 55% yn 2018, sy'n is na'r 58% yn 2017 a oedd y gyfradd uchaf yn y naw mlynedd blaenorol ac yn gynnydd o bedwar pwynt canran o'i chymharu â 2016.

Cofnododd unedau hunanarlwyo yn yr Alban ddeiliadaeth ystafelloedd o 55% yn 2018, sef cynnydd ar 52% yn 2017.

Amcangyfrifwyd bod y gyfradd ddeiliadaeth ar gyfer unedau hunanarlwyo yng Ngogledd Iwerddon yn 32% yn ystod 2018 (sef gostyngiad o 34% yn 2017). Yn ystod y cyfnodau prysuraf, sef misoedd Ebrill i Fedi, amcangyfrifwyd bod y gyfradd ddeiliadaeth yn 43% (wedi gostwng o 45% yn 2017).

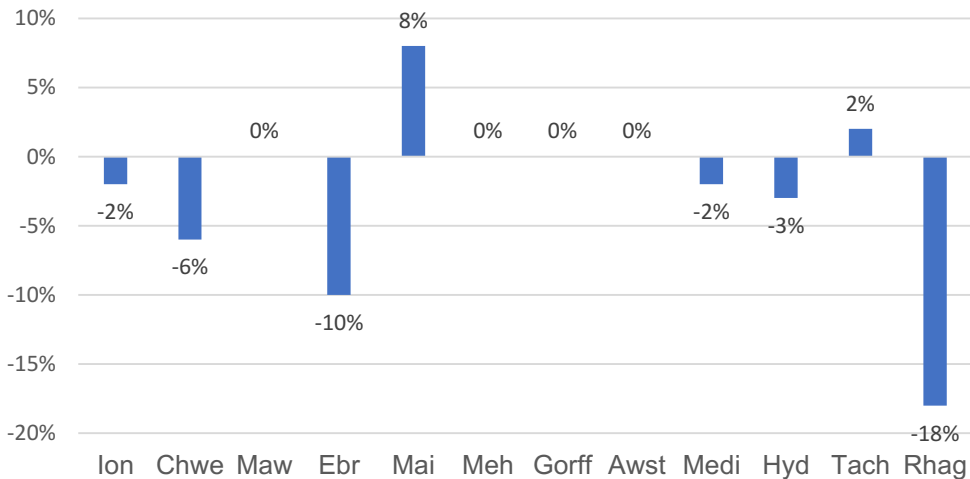
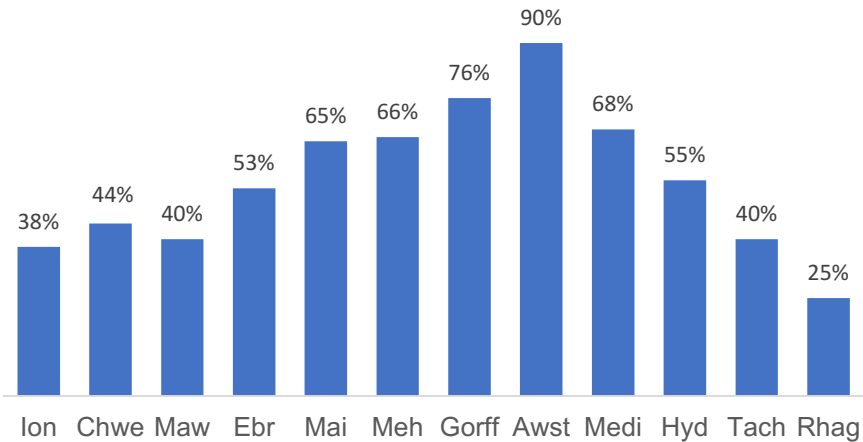
¹Ffynonellau: Tourism Northern Ireland, VisitScotland – Ffigurau wedi'u hamcangyfrif a ddarparwyd gan Gogledd Iwerddon.

Hunanarlwyo – Deiliadaeth Unedau 2018

Gwelwyd uchafbwynt mewn deiliadaeth unedau yn ystod misoedd yr haf 2018, ac ym mis Awst yn benodol (90%), er roedd y lefelau perfformiad ar eu hisaf ym mis Rhagfyr (25%) a mis Ionawr (38%), gan gynrychioli tuedd tymhorol mewn deiliadaeth unedau hunanarlwyo yng Nghymru.

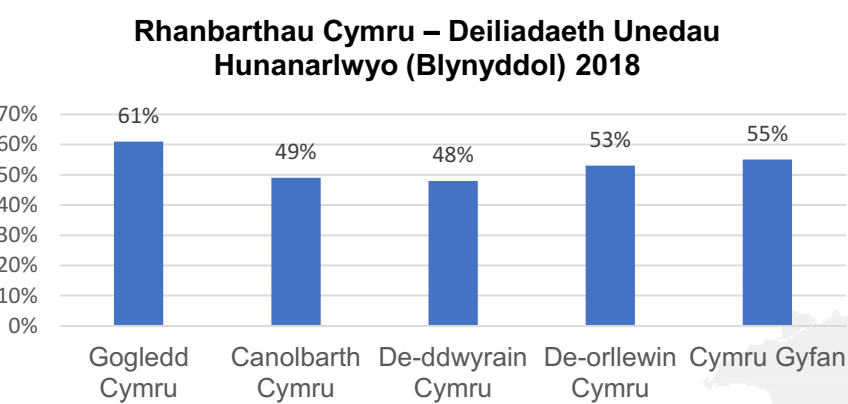
Er yr oedd deiliadaeth gyffredinol yn 2018 ychydig yn is na lefelau 2017, roedd anghysondeb o fis i fis yn amlwg ar adegau amrywiol o'r flwyddyn. Cafwyd peth dwf ym misoedd Mai a Thachwedd 2018 (8% a 2% yn y drefn honno). Ond ym mis Rhagfyr (-18%), mis Ebrill (-10%) a mis Chwefror (-6%) cafwyd gostyngiadau sylweddol mewn lefelau perfformiad o'u cymharu â 2017.

Cymru – Deiliadaeth Unedau Hunanarlwyo
Gyfartalog (misol) 2018

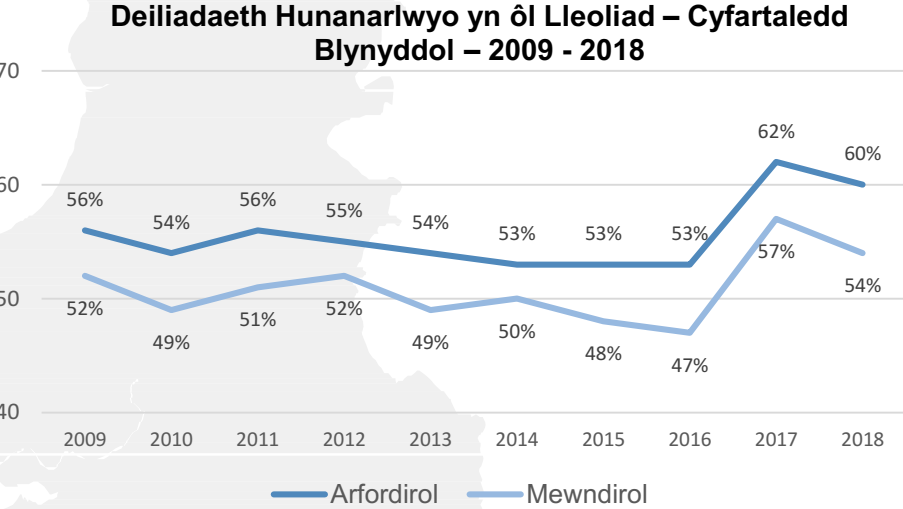


Rhanbarthau Cymru

Yng ngogledd Cymru y cafwyd y ddeiliadaeth unedau uchaf, sef 61%, yn 2018. Yn y cyfamser, cofnodwyd y ddeiliadaeth unedau isaf (48%) yn ne-ddwyrain Cymru (48%), ac yna canolbarth Cymru (49%).



Roedd y ddeiliadaeth unedau gyfartalog flynyddol mewn lleoliadau arfordirol yn uwch na deiliadaeth unedau mewn lleoliadau mewndirol. Yn 2018, roedd cyfraddau deiliadaeth mewn lleoliadau arfordirol chwe phwynt canran yn uwch ar gyfartaledd na lleoliadau mewndirol (60% o'u cymharu â 54%).



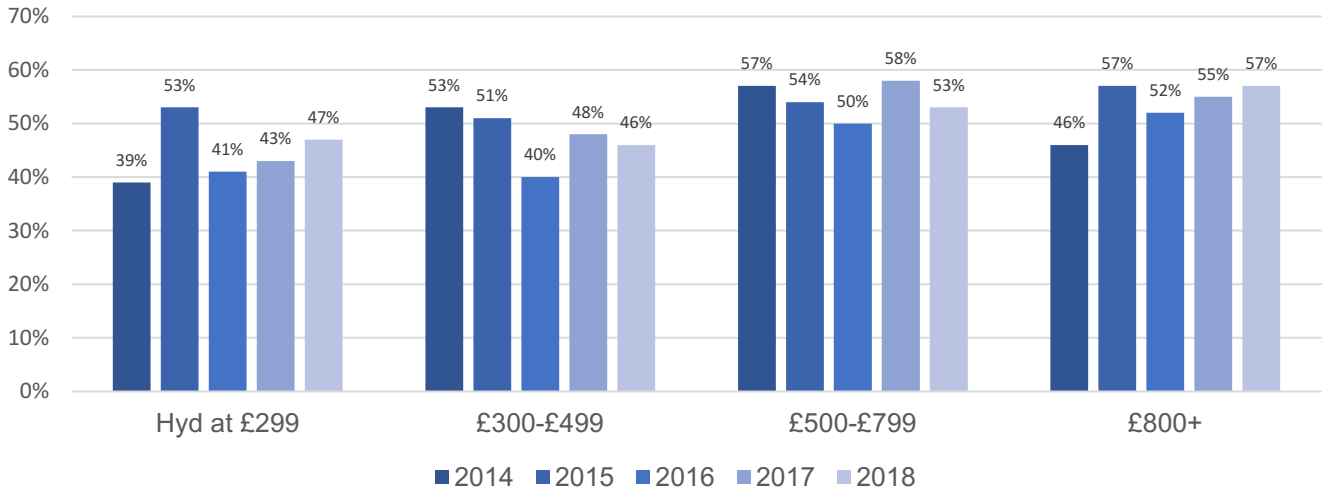
Deiliadaeth Hunanarlwyo yng Nghymru yn ôl Tariff

Mae'r adran hon o'r adroddiad yn amlinellu cyfraddau deiliadaeth unedau cyfartalog blynyddol yn ô tariff ar gyfer y cyfnod 2014 a 2018.

Cymru (at ei gilydd) – Cyfartaledd Blynyddol – 2014-2018

Eiddo yn y band tariff £800+ a gafodd y gyfradd ddeiliadaeth unedau gyfartalog flynyddol uchaf (57%) yn 2018 – sef cynnydd o ddau bwynt canran wrth gymharu â 2017. Cofnodwyd y gyfradd ddeiliadaeth unedau gyfartalog flynyddol isaf (46%) ar gyfer y rheini a oedd yn codi tâl rhwng £300 a £499 – 2% yn is na'r ffigur a gofnodwyd yn 2017. Y band £500-£799 brofodd y lleihad mwyaf o flwyddyn i flwyddyn rhwng 2017 a 2018 (58% yn 2017 i 53% yn 2018).

Deiliadaeth Hunanarlwyo yn ôl Tariff – Cyfartaledd Blynyddol - 2014 - 2018



Y sector parciau gwyliau a gwersylla



Mae'r adran hon yn cyflwyno crynodeb o berfformiad ar gyfer y sector parciau gwyliau a gwersylla, gan gynnwys carafanau disymud, cartrefi gwyliau, carafanau teithiol, cartrefi modur a phebyll.

Caiff deiliadaeth ei mesur gan gymharu nifer yr unedau a osodwyd yn ystod y cyfnod adrodd (mis Mai - fis Hydref) â chyfanswm y nifer a oedd ar gael i'w gosod yn ystod y cyfnod hwnnw.

Trosolwg Cenedlaethol

Hyd y tymor a chyfraddau deiliadaeth ar gyfer y sector parciau gwyliau a gwersylla yn y DU.

(carafanau teithiol, cartrefi modur, pebyll a chartrefi gwyliau carafanau a osodir neu a feddiannir gan y perchnogion)

Mae'r rhan fwyaf o'r parciau gwyliau a gwersylla a ddefnyddiwyd yn yr arolwg hwn yn dymhorol ac yn agor rhwng diwedd mis Mawrth hyd at ddiwedd mis Hydref. Mae'r canlyniadau a ddangosir yn yr adran hon yn cyfeirio at y misoedd hyn.

Cymru

Gwelodd cyfraddau deiliadaeth mewn parciau gwyliau/gwersylla Cymru uchafbwynt o 69% yn ystod y tymor prysuraf (mis Awst) hyd at 54% yn ystod canol y tymor (mis Mai a mis Medi).

Yr Alban

Gwelodd cyfraddau deiliadaeth mewn parciau gwyliau/gwersylla'r Alban uchafbwynt o 74% yn ystod y tymor prysuraf (mis Awst) hyd at 59% yn ystod canol y tymor (mis Mai a mis Medi).

Gogledd Iwerddon

Gwelodd cyfraddau deiliadaeth mewn parciau gwyliau/gwersylla Gogledd Iwerddon uchafbwynt o 68% yn ystod y tymor prysuraf (is Gorffennaf) i 49% n ystod canol y tymor (mis Ebrill).

Lloegr

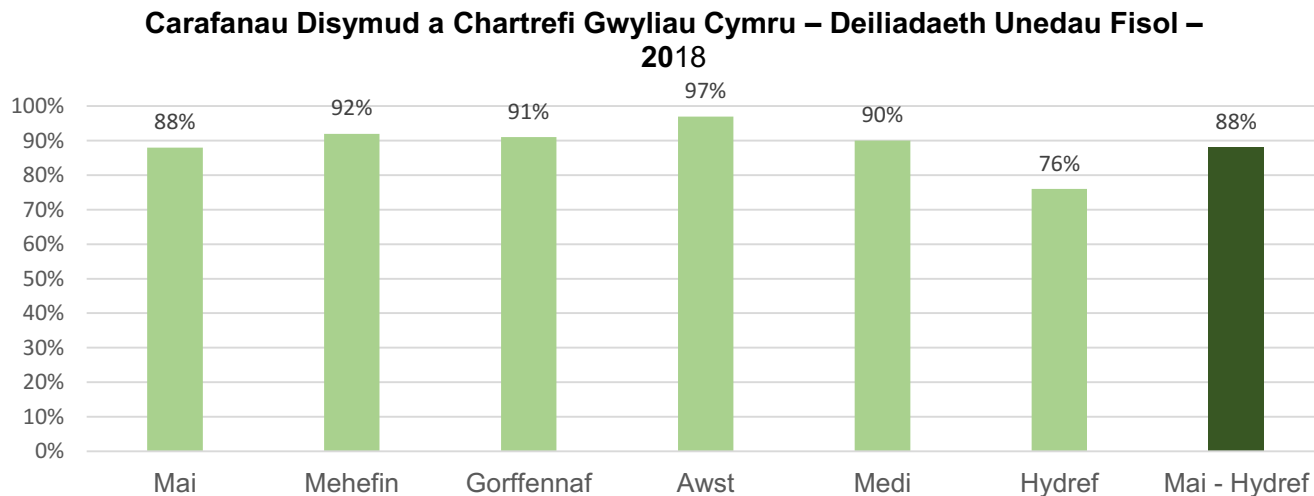
Gwelodd cyfraddau deiliadaeth mewn parciau gwyliau/gwersylla Lloegr uchafbwynt o 70% yn ystod y tymor prysuraf (mis Awst) hyd at 55% yn ystod canol y tymor (mis Medi).

Sylwer: Casglwyd ffigurau Cymru a ddangosir uchod gan ddefnyddio methodoleg wahanol i'r un a ddefnyddiwyd gan Arolwg Deiliadaeth Llety Croeso Cymru a dylid ystyried yn ofalus wrth gymharu'r canlyniadau hyn â data arall a ddangosir yn yr adran hon.

Ffynonellau: Frontline Holiday Park/Campsite Operator Survey, 2018 / Pitching the Value - Economic Benefit Report: Holiday Parks and Campsites.

Carafanau Disymud a Chartrefi Gwyliau – Deiliadaeth Unedau a Misol – Mai-Hydref 2018

Y gyfradd ddeiliadaeth gyfartalog ar gyfer y cyfnod adrodd (mis Mai i fis Hydref) oedd 88%. Mis Awst yng nghanol yr haf a welodd y gyfradd ddeiliadaeth unedau fwyaf yn ystod y misoedd dan sylw (97%) ar gyfer cartrefi gwyliau carafanau, ac yna mis Mehefin (92%). Yn ystod cyfnod cynharach y tymor, cafwyd lefelau cymedrol o ddeiliadaeth ym mis Mai o 88%. Yn yr un modd, roedd y cyfraddau isaf ym mis Hydref (76%).

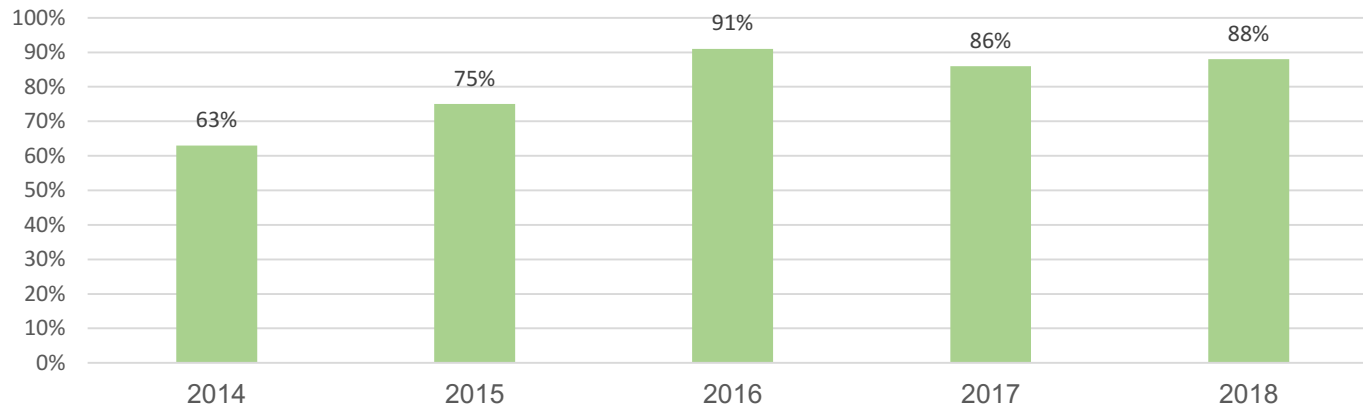


Carafanau Disymud a Chartrefi Gwyliau – Mai - Hydref

Deiliadaeth Unedau –Data Tueddiadau (2014 – 2018)

Mae cyfraddau deiliadaeth ar gyfer Cartrefi Gwyliau Carafanau wedi dangos rhywfaint o amrywiad dros y pum mlynedd diwethaf. Cyrhaeddodd cyfartaledd tymhorol ar gyfer 2018 (Mai – Hydref) ar gyfer carafanau disymud a chartrefi gwyliau 88%, sef cynnydd o ddau bwynt canran ers (86%) ond yn is na'r lefelau a gafwyd yn 2016 (91%). Fodd bynnag, dylid nodi ers 2016, mae cynnwys parc gwyliau mawr wedi cyfrannu at gynnydd yn y lefelau deiliadaeth dros y cyfnod hwn.

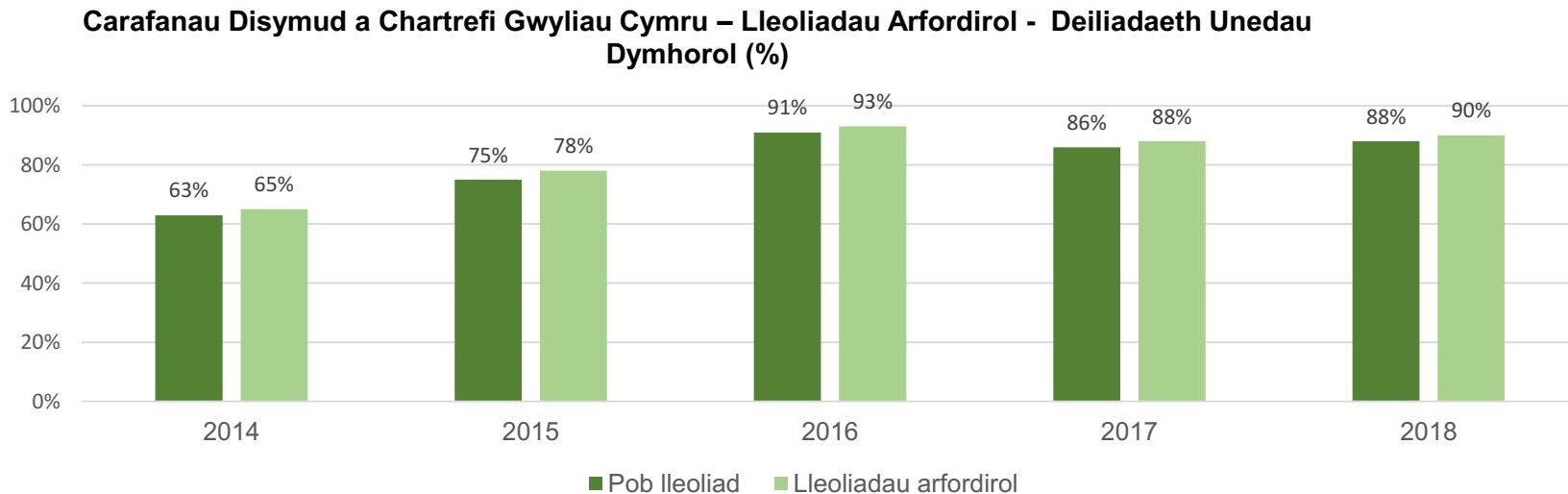
**Carafanau Disymud a Chartrefi Gwyliau Cymru – Deiliadaeth Unedau Dymhorol
– 2014 - 2018**



Carafanau Disymud a Chartrefi Gwyliau – Mai - Hydref

Deiliadaeth Unedau – Lleoliad (2014 – 2018)

Mae cyfraddau deiliadaeth ar gyfer Cartrefi Gwyliau Carafanau mewn lleoliadau arfordirol wedi bod rhwng dau a thri phwynt canran yn uwch na'r cyfartaledd ar gyfer yr holl unedau. Cyrhaeddodd cyfartaledd tymhorol 2018 (Mai – Hydref) ar gyfer carafanau disymud a chartrefi gwyliau mewn lleoliadau arfordirol 90%, sef cynnydd o ddau bwynt canran o'i gymharu â 2017 ond yn is na lefelau 2016 (93%).

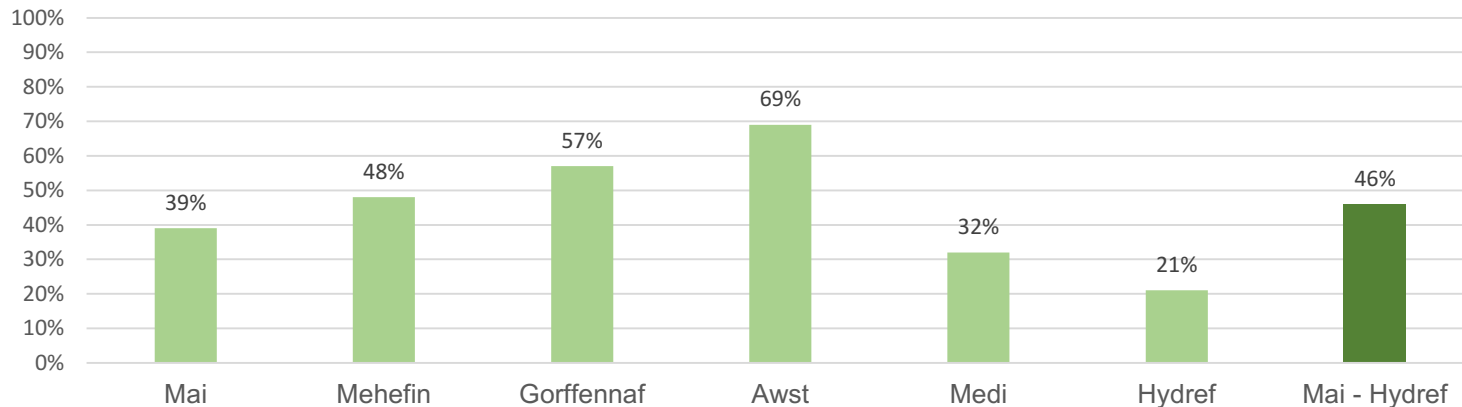


Carafanau Teithiol a Gwersylla – Deiliadaeth Lleiniau - Mai – Hydref 2018

Mae'r adran hon o'r adroddiad yn cynnwys parciau sy'n cynnig darpariaeth i garafanau teithiol a lleiniau gwersylla yng Nghymru. Y ddeiliadaeth gyfartalog ar gyfer lleiniau yn 2018 ar gyfer y cyfnod adrodd (Mai i Hydref) oedd 46%*.

Roedd y ddeiliadaeth lleiniau fwyaf ym mis Awst ymysg yr holl fisoedd dan sylw (69%) i garafanau teithiol a lleiniau gwersylla, a mis Gorffennaf yn ail (57%). Yn ystod rhan gynnar y tymor, cafwyd lefelau cymedrol o ddeiliadaeth (ym mis Mai, 39%), tra ar ddiwedd y tymor, y ddeiliadaeth lleiniau oedd 21%.

**Parciau Carafanau Teithiol a Gwersylla Cymru – Deiliadaeth Lleiniau Fesul Mis
Mai – Hydref 2018**

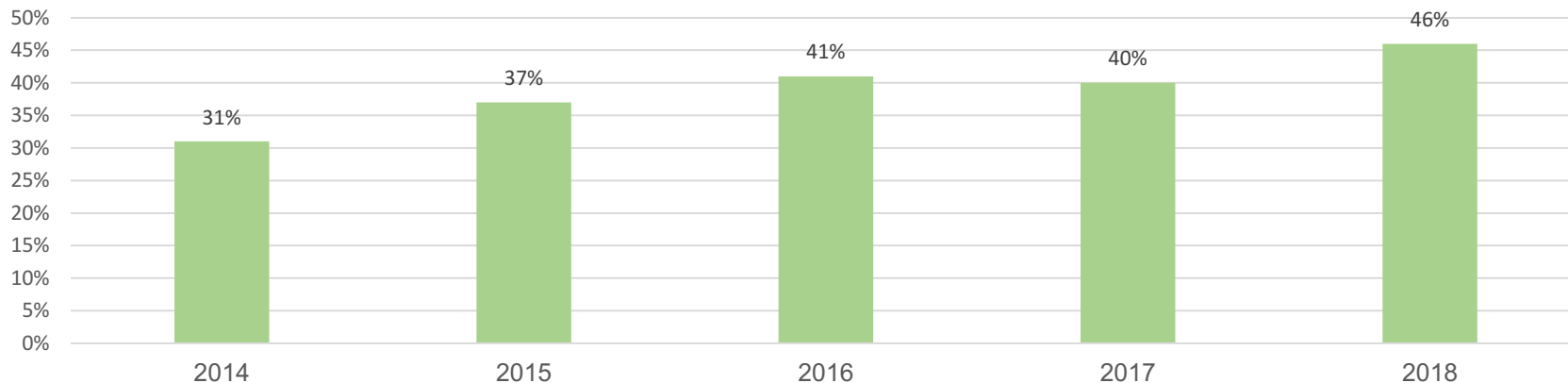


**Sylwer: byddwch yn ymwybodol o faint sampl cymharol fach y sector hwn, ynghyd ag amrywiadau wrth ddarparu data wrth gymharu data.*

Carafanau Teithiol a Gwersylla – Deiliadaeth Lleiniau - Data Tueddiadau Mai – Hydref (2014 – 2018)

Y ddeiliadaeth lleiniau gyfartalog ar gyfer parciau carafanau teithiol a gwersylla yn 2018 oedd 46%, sef gwelliant ar y cyfrannau deiliadaeth a gafwyd yn ystod y pedair blynedd flaenorol.

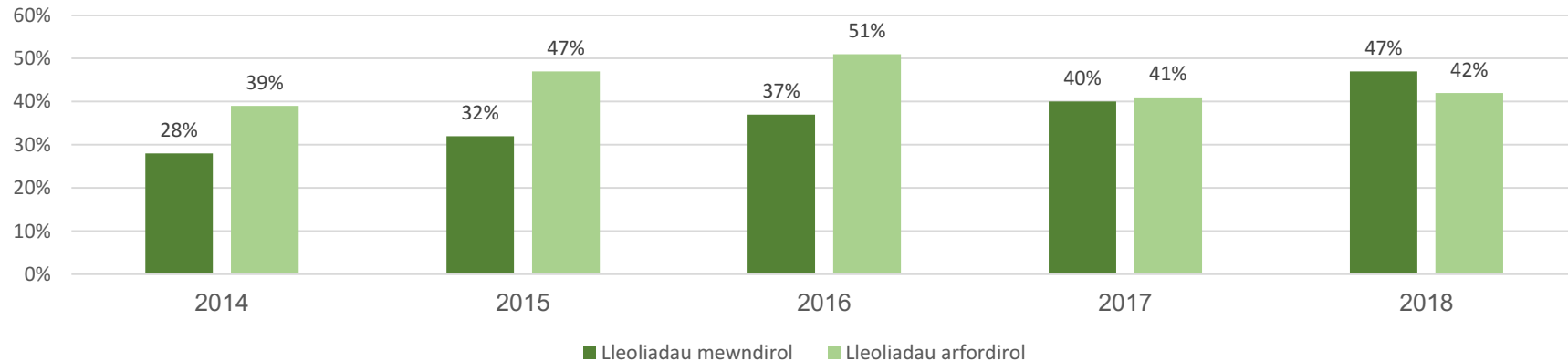
**Parciau Carafanau Teithiol a Gwersylla Cymru – Deiliadaeth Lleiniau Tymhorol –
Mai – Hydref 2014 – 2018**



Deiliadaeth Carafanau Teithiol a Gwersylla – Lleoliad – Mai – Hydref (2014 – 2018)

Caiff data deiliadaeth ar gyfer carafanau teithiol a pharciau gwersylla ei rannu'n lleoliadau arfordirol a mewndirol. Mae'r siart isod yn dangos y gymhariaeth rhwng cyfartaledd Mai-Hydref rhwng lleoliadau arfordirol a mewndirol ar gyfer y cyfnod rhwng 2014-2018. Rhwng 2014 a 2017, roedd lefelau uwch o ddeiliadaeth lleiniau mewn lleoliadau arfordirol na'r rhai hynny mewn lleoliadau mewndirol. Fodd bynnag, mae 2018 yn mynd yn groes i'r tueddiad hwn ac roedd deiliadaeth lleiniau mewn lleoliadau mewndirol pum pwynt canran yn uwch (47%) nac mewn lleoliadau arfordirol (42%).

Parciau Carafanau Teithiol a Gwersylla – Deiliadaeth Lleiniau fesul lleoliad – Mai – Hydref (2014 – 2018)



Hosteli a Buncdai Cymru



Mae'r adran hon yn cyflwyno y ddeiliadaeth gwelyau flynyddol fisol a blynyddol ar gyfer hosteli a buncdai ledled Cymru yn 2018.

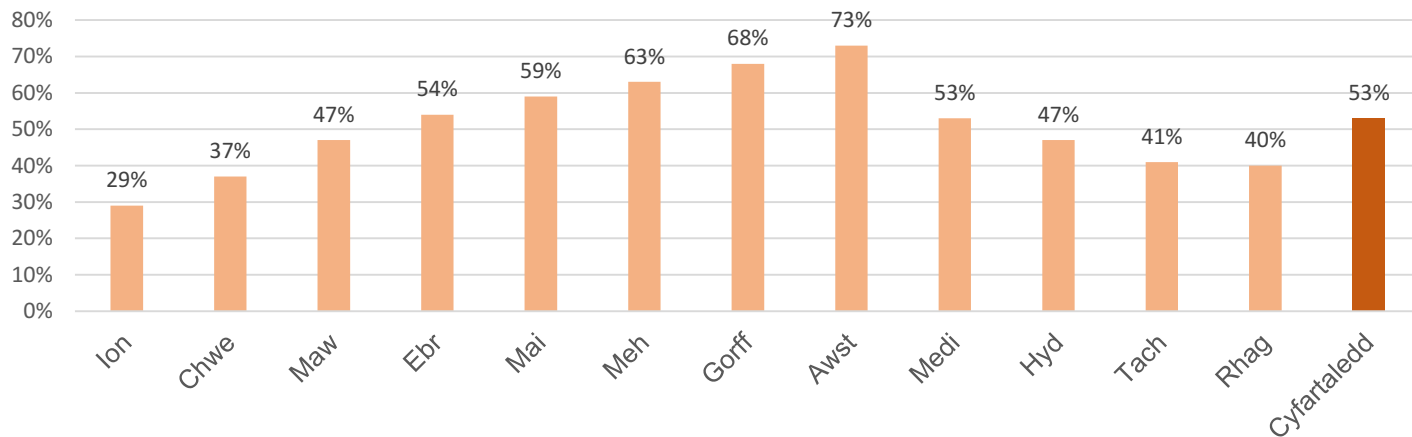
Caiff lefelau ar gyfer hosteli a buncdai eu mesur drwy gymharu nifer y gwelyau a osodwyd yn ystod y flwyddyn â chyfanswm nifer y gwelyau sydd ar gael yn ystod y cyfnod hwn.

Hosteli a Buncdai – Deiliadaeth Gwelyau Fisol a Blynyddol – 2018

Mae'r adran hon yn cyflwyno crynodeb o dueddiadau perfformiad hosteli a buncdai yng Nghymru yn 2018. 53% oedd y ddeiliadaeth gwelyau gyfartalog ar gyfer 2018.

Mae patrwm tymhorol amlwg wrth i lefelau deiliadaeth gwelyau gynyddu'n barhaus o bwynt isaf ym mis Ionawr (29%) i uchafbwynt ym mis Awst (73%) cyn disgyn yn raddol eto i ddeiliadaeth gwelyau o 40% ym mis Rhagfyr.

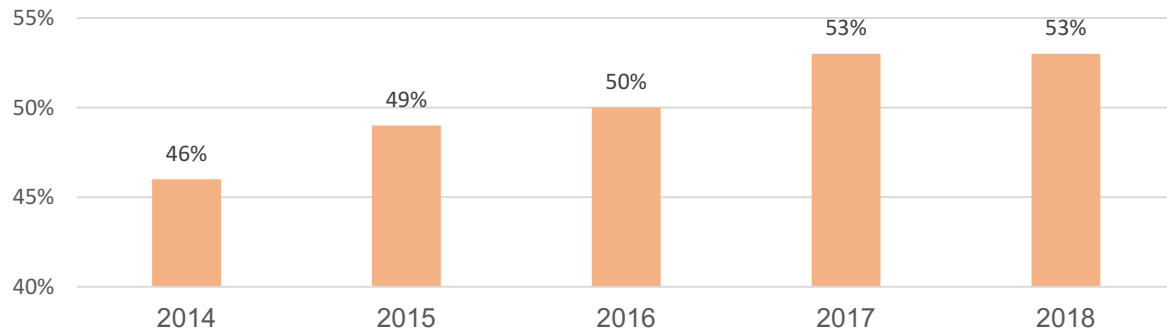
Hosteli a Buncdai Cymru – Deiliadaeth Gwelyau Misol a Blynyddol – 2018



Hosteli a Buncdai – Data Tueddiadau Deiliadaeth Gwelyau Cymru (2014 – 2018)

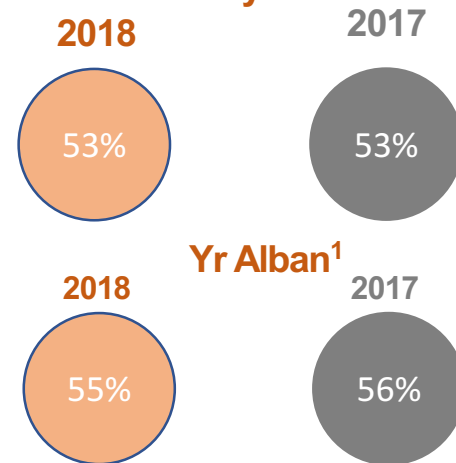
53% oedd y ddeiliadaeth gwelyau gyfartalog a blynyddol yn 2018, heb newid ers 2017. Fodd bynnag, mae'r gyfradd ddeiliadaeth gwelyau ar gyfer hosteli a buncdai wedi cynyddu'n raddol ers 2014, gan gynyddu saith pwynt canran yn y cyfnod rhwng 2014 a 2018.

Hosteli a Buncdai Cymru – Deiliadaeth Gwelyau Gyfartalog Flynyddol – 2014-2018



Nodyn: Ni chesglir data ar gyfer Lloegr na Gogledd Iwerddon.

Cymharu Cymru a'r Alban

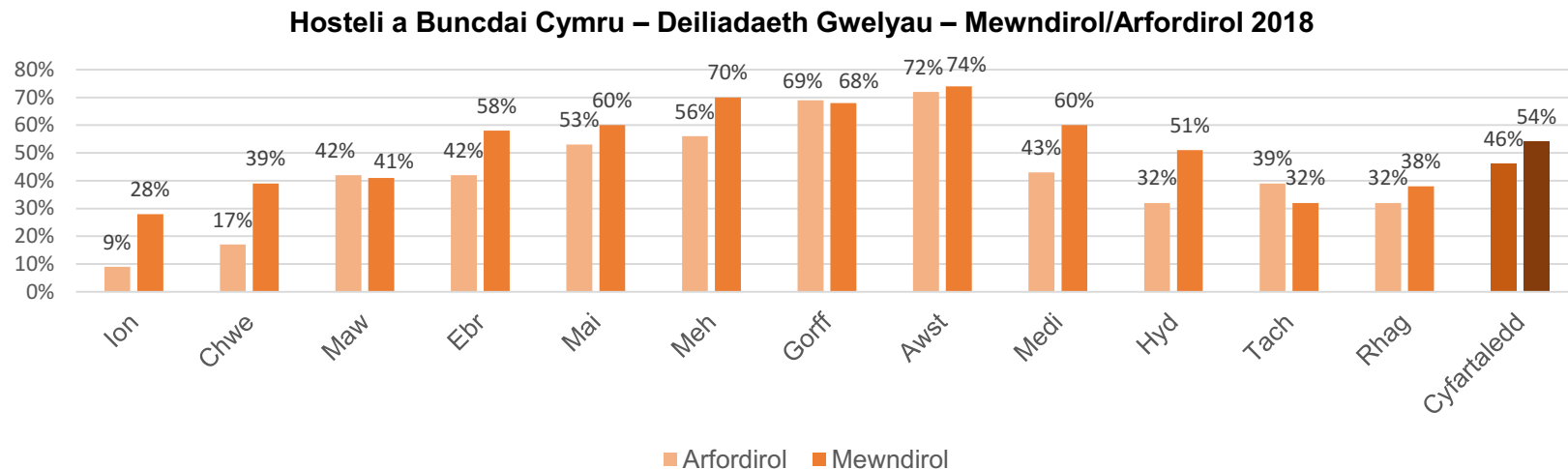


55% oedd y ddeiliadaeth gwelyau gyfartalog a blynyddol yn 2018 ar gyfer hosteli a buncdai yn yr Alban (cwmp o 56% yn 2017). Cafwyd uchafbwynt ar gyfer deiliadaeth gwelyau ym mis Awst, sef 80%.

¹Ffynhonnell: VisitScotland

Hosteli a Buncdai – Deiliadaeth Gwelyau – Fesul lleoliad

Roedd y gyfradd ddeiliadaeth gwelyau gyfartalog ar gyfer hosteli a buncdai yn 2018 mewn lleoliadau mewndirol (54%) yn uwch na lleoliadau arfordirol (46%). Wrth ystyried cyfartaledd misol, ac eithrio misoedd Mawrth, Gorffennaf a Thachwedd, perfformiodd deiliadaeth gwelyau fewndirol hosteli a buncdai yn well na lleoliadau arfordirol.



Casgliadau

Wrth eu cymharu â gwestai mewn ardaloedd eraill o'r DU, mae gwestai Cymru wedi profi cyfraddau ystafelloedd a deiliadaeth is yn y blynyddoedd diwethaf. Mae hyn yn sgîl cyflenwad gwestai sefydlog, er bod y rhestr o eiddo wedi tyfu mewn rhannau eraill o'r Deyrnas Unedig. Yn 2018, wynebodd diwydiant lletygarwch Cymru heriau wrth i ddeiliadaeth ostwng ychydig ac, er gwaethaf cynnydd bach mewn ADR, gostyngodd RevPAR 3%. Fodd bynnag, perfformiodd y sector yn gymharol dda yn y cyd-destun, wrth ystyried y disgynnodd nifer yr ymwelwyr o dramor â'r wlad dros 10%.

Roedd perfformiad yn amrywio ar draws pedwar rhanbarth Cymru yn 2018. Adroddwyd am ddeiliadaeth sylweddol o is gan westai gogledd Cymru, er bod gwestai de-orllewin yn parhau i ddangos twf cyfradd sylfaenol cryf. Ar y cyfan, mae gwestai yn ne-ddwyrain Cymru, a Chaerdydd yn benodol, yn parhau i brofi'r ddeiliadaeth, ADR a RevPAR uchaf, gan amlygu eu pwysigrwydd i ddiwydiant lletygarwch Cymru.

Ledled Cymru yn gyffredinol, profodd gwestai bach/gwely a brecwast gwypm mewn deiliadaeth ystafelloedd a gwelyau n ystod 2018. Mae poblogrwydd cynyddol Airbnb yn parhau i gystadlu â darparwyr llety ledled Cymru, wedi'u tanlinellu gan ganlyniadau gan Faromedr Busnes Twristiaeth Cymru lle nodwyd cystadleuaeth isel ei phris fel y prif reswm dros dderbyn llai o ymwelwyr.

Yn 2018, mae unedau hunanarlwyo Cymru (gan gynnwys bythynnod, byngalos, porthdai/cabanau, tai a fflatiau) wedi profi deiliadaeth unedau is na'r flwyddyn flaenorol. Fel yn achos llety â gwasanaeth, mae'r cynnydd mewn gosod unedau isel eu pris wedi effeithio ar rai busnesau sy'n cynnig llety hunanarlwyo.

Casgliadau

Mae'r marchnadoedd Carafanau Disymud a Charafanau Teithiol a Gwersylla wedi perfformio'n well nag yn 2017, gan barhau i gryfhau wrth i nifer gynyddol o ymwelwyr o'r DU benderfynu aros yn y DU yn 2018. Dangosodd yr Astudiaeth Teithio, Twristiaeth a Lletygarwch¹ fod parciau gwyliau'r DU yn cynnig gwerth am arian, gan symud i ffwrdd o'r gwyliau traddodiadol wythnos o hyd i deithiau byr 3-4 dydd yn fwy aml, gan ei gwneud hi'n bosib i weithredwyr gynyddu lefelau deiliadaeth, yn enwedig yn ystod y misoedd oerach.

Ni newidiodd lefelau deiliadaeth ar gyfer Hosteli a Buncdai yn 2018 o'r flwyddyn flaenorol, er bod deiliadaeth gwelyau ar gyfer Hosteli a Buncdai wedi cynyddu'n raddol ers 2014 ledled Cymru. Ni chesglir data ar gyfer Lloegr na Gogledd Iwerddon. Fodd bynnag, mae data gan STR yn dangos 83% i hosteli ledled Llundain yn 2018, sy'n gynnydd ar 82% yn 2017.

Tablau Data ar Gyfer Arolygon Deiliadaeth Llety Twristiaeth Cymru 2018

Tabl 1.1 - Gwestai - Tueddiadau mewn Cyfraddau Defnydd Ystafelloedd - Cyfartaleddau Blynnyddol (%)

	Defnydd Ystafelloedd										
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	39	40	39	40	40	40	46	47	49	48	52
Chwefror	50	48	50	53	49	54	58	60	59	61	58
Mawrth	54	51	53	56	59	56	59	62	61	62	60
Ebrill	56	58	60	61	57	60	66	66	64	69	64
Mai	66	62	64	64	63	66	70	71	64	71	71
Mehefin	66	68	69	68	66	68	72	74	72	74	76
Gorffennaf	67	70	70	69	67	72	77	79	77	79	75
Awst	71	70	69	67	72	74	80	79	81	79	77
Medi	69	69	70	68	71	69	76	79	78	77	73
Hydref	61	63	63	61	60	62	69	72	69	69	63
Tachwedd	54	54	54	56	52	59	60	61	63	64	64
Rhagfyr	45	47	42	44	49	50	51	53	57	53	59
Cyfartaledd Blynnyddol	58	58	59	59	59	61	66	67	67	67	66

Tabl 1.2 - Gwestai - Tueddiadau mewn Defnydd Gwelyau - cyfartaleddau Blynnyddol (%)

	Defnydd gwelyau										
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	25	26	26	27	26	27	32	35	35	35	37
Chwefror	34	33	35	35	34	38	42	45	43	45	43
Mawrth	38	34	36	38	42	40	43	46	45	46	44
Ebrill	40	42	45	45	44	44	51	51	49	55	50
Mai	49	46	47	46	45	49	54	56	49	54	55
Mehefin	47	48	50	49	50	48	53	55	54	54	57
Gorffennaf	52	52	54	50	50	54	59	61	60	60	58
Awst	55	56	57	52	58	59	65	65	65	63	62
Medi	51	50	52	49	54	50	57	58	60	58	55
Hydref	45	45	45	45	45	44	52	54	51	51	47
Tachwedd	38	36	35	38	37	42	45	44	45	46	47
Rhagfyr	33	34	29	31	37	35	39	40	44	41	45
Cyfartaledd Blynnyddol	43	42	43	42	44	45	49	51	50	51	50

Tabl 1.3 – Gwestai - Tueddiadau mewn Cyfraddau Defnydd Ystafelloedd yn ôl Rhanbarthau Cymru (%)

Defnydd Cyfartalog Blynyddol Ystafelloedd											
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Gogledd	57	62	61	61	62	63	66	68	67	67	62
Canolbarth	50	49	49	54	54	52	52	52	53	54	55
De Ddwyrain	66	62	62	61	61	65	70	73	72	73	73
De Orllewin	56	53	54	51	50	50	64	64	60	63	65
CYFANSWM CYMRU	58	58	59	59	59	61	66	67	67	67	66

Tabl 1.3a – Gwestai - Tueddiadau yn y Canran o Nosweithiau Gwely Tramor

% Nosweithiau Gwely Tramor									
	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	4	6	5	3	2	2	3	1	1
Chwefror	4	4	2	3	2	2	7	1	2
Mawrth	5	5	4	3	2	2	6	3	1
Ebrill	4	4	4	5	3	2	5	4	6
Mai	5	6	5	6	6	6	6	5	3
Mehefin	6	6	3	7	6	5	5	4	5
Gorffennaf	6	7	6	9	6	7	7	4	5
Awst	4	5	7	7	6	5	7	5	6
Medi	6	5	5	7	4	4	5	3	5
Hydref	6	4	4	5	5	4	5	2	2
Tachwedd	5	4	2	2	2	3	2	1	1
Rhagfyr	3	3	3	6	2	3	1	3	1
Cyfartaledd Blynyddol	5	5	4	6	4	4	5	3	3

Tabl 1.4 – Gwestai - Tueddiadau yn y Canran o Westeion Busnes

% Gwesteion Busnes											
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	38	31	22	29	27	17	22	13	18	8	14
Chwefror	26	26	19	21	17	16	23	11	21	8	12
Mawrth	19	24	20	19	11	11	17	13	16	9	8
Ebrill	24	17	13	9	7	7	17	9	15	5	5
Mai	16	16	15	15	9	7	12	8	12	5	4
Mehefin	19	20	14	12	7	7	10	11	14	6	5
Gorffennaf	18	17	13	11	7	7	8	12	5	4	4
Awst	11	11	9	9	6	6	5	6	5	5	3
Medi	18	14	12	10	6	11	11	10	7	6	5
Hydref	21	18	15	13	8	9	15	10	9	6	8
Tachwedd	28	19	24	21	11	20	14	18	10	8	7
Rhagfyr	21	17	20	14	12	22	16	11	4	3	4
Cyfartaledd Blynyddol	20	18	15	14	9	10	13	11	11	6	7

Tabl 1.5 – Gwestai - Tueddiadau Cyfraddau Blynyddol Defnydd Ystafelloedd yn ôl Maint Gwesty

Defnydd Cyfartalog Blynyddol Ystafelloedd (%)											
No. of rooms	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
4-10	40	40	45	52	49	52	58	56	50	50	49
11-25	53	55	53	54	51	52	57	59	57	57	55
26-50	62	58	57	56	62	59	61	63	59	62	64
51-100	66	63	66	65	65	65	68	70	72	71	73
101+	67	69	68	63	64	71	75	77	77	79	78

Tabl 1.6 - Gwestai - Tueddiadau Cyfraddau Blynyddol Defnydd Ystafelloedd yn ôl Tariff Gwesty (%)

Defnydd Cyfartalog Blynyddol Ystafelloedd											
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
£30-£39.99	45	43	45	46	49	49	48	49	43	41	37
£40-£49.99	51	51	55	59	58	57	59	64	72	72	75
£50-£59.99	59	54	59	60	57	56	62	61	59	62	61
£60+	64	63	61	60	61	64	68	70	69	69	70

Tabl 1.7 – Gwestai - Tueddiadau Cyfraddau Blynyddol Defnydd Ystafelloedd yn ôl Lleoliad Gwesty (%)

Defnydd Blynyddol Ystafelloedd											
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Dinas/tref fawr	71	69	66	62	64	69	65	69	68	68	69
Tref fach	53	55	61	59	61	60	56	60	58	61	59
Glan môr	60	58	59	60	59	60	63	64	59	60	57
Gwledig/ pentref	53	52	53	55	53	52	58	59	60	59	59

Tabl 1.8 – Gwestai - Tueddiadau mewn Cyfraddau Blynyddol Defnydd Ystafelloedd (%) yn ôl Graddiad Gwesty (%)

Defnydd Blynyddol Ystafelloedd											
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Heb raddiad	51	46	53	54	53	62	48	42	41	40	37
2 seren	61	59	59	64	64	65	84	84	78	85	78
3 seren	61	58	58	57	59	59	60	63	63	63	63
4 seren	57	64	64	60	60	58	65	64	61	63	61
5 seren	62	68	67	73	77	74	65	67	70	66	66

Tabl 2.1 - Tai Llety/Gwely a Brecwast - Tueddiadau mewn Cyfraddau Defnydd Ystafelloedd - Cyfartaleddau Misol (%)

Defnydd ystafelloedd											
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	18	17	15	13	14	12	14	16	20	19	14
Chwefror	26	25	24	19	19	21	18	18	22	25	23
Mawrth	30	27	27	24	28	26	23	27	31	26	24
Ebrill	34	38	38	39	36	30	32	34	36	41	31
Mai	46	45	42	41	42	44	41	43	46	41	41
Mehefin	45	48	50	49	48	44	43	50	48	49	50
Gorffennaf	54	54	53	50	49	55	51	61	59	55	53
Awst	59	59	57	59	53	57	57	59	63	57	61
Medi	47	51	50	45	48	45	46	47	50	47	46
Hydref	38	39	39	29	32	30	30	37	37	34	32
Tachwedd	27	25	25	25	19	20	22	22	25	22	20
Rhagfyr	19	21	21	18	13	13	19	20	23	16	19
Cyfartaledd Blynyddol	40	37	38	37	34	35	33	37	39	38	35

Tabl 2.2 - Tai Llety/Gwely a Brecwast - Tueddiadau mewn Cyfraddau Defnydd Ystafelloedd yn ôl Rhanbarthau Cymru (%)

Room occupancy											
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Gogledd	35	39	39	35	31	36	35	35	40	40	33
Canolbarth	29	33	32	34	32	32	27	32	29	26	32
De Ddwyrain	43	40	38	25	31	25	31	*	*	*	*
De Orllewin	43	39	39	37	40	43	40	43	47	48	44
Cymru gyfan	37	38	37	34	34	35	33	37	39	38	35

Tabl 2.3 - Tai Llety/Gwely a Brecwast - Tueddiadau Canran Nosweithiau Gwely Tramor

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	10	5	11	5	6	8	4	6	10
Chwefror	7	7	12	9	8	11	10	14	3
Mawrth	7	5	9	10	5	6	3	6	11
Ebrill	10	10	10	13	9	8	10	13	10
Mai	12	11	12	12	13	13	13	14	16
Mehefin	11	12	13	14	16	15	13	15	21
Gorffennaf	15	16	17	17	17	17	18	18	20
Awst	12	12	13	14	15	15	16	22	18
Medi	12	10	11	13	12	12	10	14	16
Hydref	10	9	6	10	5	8	12	12	7
Tachwedd	11	7	6	9	7	7	9	10	6
Rhagfyr	16	3	6	10	19	8	4	4	15
Cyfartaledd Blynnyddol	12	11	11	13	11	12	12	15	15

Tabl 2.4 - Tai Llety/Gwely a Brecwast - Canran Gwesteion Busnes – 2013 - 2018 (%)

Canran Gwesteion Busnes						
	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	58	47	40	24	33	46
Chwefror	30	40	18	22	21	22
Mawrth	24	18	22	13	22	16
Ebrill	20	10	11	15	6	13
Mai	10	6	9	7	9	4
Mehefin	12	7	8	8	5	4
Gorffennaf	7	12	7	5	5	4
Awst	6	8	8	5	4	3
Medi	12	12	6	7	9	5
Hydref	21	16	5	8	12	10
Tachwedd	38	20	20	24	22	25
Rhagfyr	28	37	17	15	18	16
Cyfartaledd Blynnyddol	15	14	11	12	14	14

Tabl 2.5 - Tai Llety/Gwely a Brecwast - Tueddiadau mewn Cyfraddau Blynyddol Defnydd Ystafelloedd yn ôl Maint Tŷ Llety/Gwely a Brecwast

Defnydd Cyfartalog Blynyddol Ystafelloedd												
	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
1-3 ystafell	33	31	30	32	27	29	33	32	32	32	28	28
4-10 ystafell	47	40	43	40	37	36	36	34	40	42	40	38

Tabl 2.6 Tai Llety/Gwely a Brecwast - Tueddiadau mewn Cyfraddau Blynyddol Defnydd Ystafelloedd yn ôl Tariff Tai Llety/Gwely a Brecwast (%).

Defnydd Cyfartalog Blynyddol Ystafelloedd yn ôl Tariff Tai Llety/Gwely a Brecwast												
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	
£20-£29.99	32	30	28	24	28	22	15	32	24	16	*	
£30-£39.99	38	37	37	35	35	34	33	35	38	32	25	
£40-£49.99	49	45	38	35	35	34	32	34	40	40	30	
£50-£59.99	*	*	54	34	*	40	39	40	44	38	36	
£60 a throsodd	-	59	53	34	33	44	42	51	42	44	48	

* maint sampl rhy fychain i ddangos data
 - data ddim ar gael am 2008

Tabl 2.7 - Tai Llety/Gwely a Brecwast - Tueddiadau mewn Cyfraddau Defnydd Blynyddol Ystafelloedd yn ôl Lleoliad Tŷ Llety/Gwely a Brecwast (%)

Defnydd Cyfartalog Blynyddol Ystafelloedd												
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	
Dinas/tref fawr	57	54	42	*	45	*	50	50	50	55	53	
Tref fach	38	40	37	44	43	41	42	53	55	52	54	
Glan môr	44	42	46	42	36	40	37	38	42	28	32	
Gwledig/pentref	33	33	34	30	31	32	30	34	37	37	33	

* maint sampl rhy fychain i ddangos data

Tabl 2.8 - Tai Llety/Gwely a Brecwast - Tueddiadau mewn Cyfraddau Blynyddol Defnydd Ystafelloedd yn ôl Graddiad (%)

Defnydd Cyfartalog Blynyddol Ystafelloedd												
	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Heb raddiad	36	34	22	26	24	19	26	22	23	22	20	22
3 Seren	38	35	38	36	31	32	31	34	37	40	38	30
4 Seren	43	40	38	39	36	37	37	33	37	43	42	38
5 Seren	-	41	48	43	35	32	36	39	46	47	48	48

- data ddim ar gael am 2007

Tabl 3.1 – Llety â Gwasanaeth - Pob Llety â Gwasanaeth - Canran Nosweithiau Gwely Tramor – 2010 - 2018 (%)

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	6	6	6	4	3	3	2	2	2
Chwefror	5	5	4	4	3	3	7	4	2
Mawrth	5	5	5	5	3	3	5	3	3
Ebrill	6	6	5	7	5	4	7	7	7
Mai	8	8	7	8	8	8	8	8	6
Mehefin	8	8	6	9	9	8	8	9	9
Gorffennaf	10	10	10	12	10	11	11	8	9
Awst	8	8	9	10	9	8	10	10	9
Medi	8	6	7	9	6	6	6	6	7
Hydref	7	5	4	6	5	5	6	4	4
Tachwedd	7	5	3	3	3	4	4	2	2
Rhagfyr	7	3	4	7	5	3	2	3	2
Cyfartaledd Blynyddol	7	7	6	8	6	6	7	5	5

Tabl 4.1 - Hunanddarpar - Bythynnod a Fflatiau CYFAN (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	20	17	29	32	28	24	31	27	40	38
Chwefror	43	34	42	41	36	42	40	36	50	44
Mawrth	41	37	38	45	43	38	34	44	40	40
Ebrill	51	49	63	55	46	53	51	50	63	53
Mai	55	53	65	48	59	57	57	56	57	65
Mehefin	56	60	65	65	56	55	57	62	66	66
Gorffennaf	67	67	71	68	68	72	74	75	76	76
Awst	75	81	85	81	82	87	87	90	90	90
Medi	61	60	72	64	65	59	65	67	70	68
Hydref	45	31	55	50	53	51	52	48	58	55
Tachwedd	22	22	31	36	30	31	35	39	38	40
Rhagfyr	48	35	32	38	33	41	35	37	43	25
Mai - Hydref	60	59	69	63	64	63	66	66	70	70
Cyfartaledd Blynyddol	50	45	54	53	50	51	50	52	58	55

Tabl 4.2 - Hunanddarpar - Bythynnod a Fflatiau (a osodir yn annibynnol) (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	24	22	24	22	26	23	36	27	35	32
Chwefror	39	34	39	32	36	37	42	38	43	36
Mawrth	37	36	32	31	36	31	33	37	33	39
Ebrill	55	56	62	53	47	50	50	46	63	52
Mai	62	58	60	46	53	52	51	50	55	59
Mehefin	70	67	59	62	53	53	58	57	62	62
Gorffennaf	80	73	69	67	64	68	71	66	69	75
Awst	88	86	87	79	78	83	78	79	86	86
Medi	72	67	69	62	59	53	63	64	67	67
Hydref	55	49	48	47	47	46	50	50	52	51
Tachwedd	27	27	25	32	25	26	27	33	28	37
Rhagfyr	36	34	30	31	32	34	37	36	33	34
Mai - Hydref	71	67	65	61	59	59	62	60	65	67
Cyfartaledd Blynyddol	54	51	50	49	46	46	50	46	52	52

Tabl 4.3 - Hunanddarpar - Bythynnod a Fflatiau - a osodir gan asiantaethau) (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	16	13	34	41	30	27	30	27	40	38
Chwefror	45	35	46	48	35	58	39	36	50	46
Mawrth	44	39	44	57	56	55	34	47	41	40
Ebrill	49	44	64	58	46	61	52	51	63	54
Mai	52	49	69	52	68	68	60	58	57	65
Mehefin	43	56	70	70	61	58	56	63	67	66
Gorffennaf	54	64	73	69	73	80	75	76	77	75
Awst	63	78	84	83	87	95	90	90	90	90
Medi	51	56	75	68	74	72	66	67	71	68
Hydref	36	21	62	56	63	62	53	48	60	55
Tachwedd	17	20	40	42	40	43	38	41	41	40
Rhagfyr	57	38	34	50	35	59	35	37	43	22
Mai - Hydref	50	54	72	66	71	72	63	67	70	70
Cyfartaledd Blynyddol	44	43	58	58	57	61	50	53	58	55

Tabl 4.4 - Hunanddarpar - Gogledd - CYFAN (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	29	23	33	35	30	28	40	25	41	39
Chwefror	38	44	45	40	37	54	46	36	55	54
Mawrth	38	42	42	45	52	50	42	50	42	45
Ebrill	58	61	63	58	47	62	58	55	67	59
Mai	66	67	69	53	67	66	66	62	59	73
Mehefin	70	69	69	69	61	61	59	68	74	73
Gorffennaf	81	74	73	68	73	78	80	80	80	79
Awst	89	85	85	83	88	92	91	91	92	95
Medi	77	75	75	68	72	69	73	69	79	78
Hydref	60	58	60	55	61	60	62	45	66	66
Tachwedd	38	36	35	41	38	42	39	42	41	45
Rhagfyr	44	37	33	47	35	53	27	35	38	24
Mai - Hydref	74	71	72	66	71	71	72	69	75	77
Cyfartaledd Blynnyddol	57	56	57	56	55	59	57	54	61	61

Tabl 4.5 - Hunanddarpar - Gogledd - Annibynnol (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	31	23	31	25	35	26	34	31	36	32
Chwefror	40	44	42	36	41	42	41	47	51	39
Mawrth	38	39	31	38	39	31	42	40	39	47
Ebrill	53	61	62	57	53	62	64	53	64	57
Mai	71	68	68	58	64	55	66	54	50	64
Mehefin	74	73	62	69	62	63	58	63	66	67
Gorffennaf	85	78	72	65	71	70	76	71	72	76
Awst	88	86	87	81	86	85	80	89	89	93
Medi	82	73	75	61	63	59	65	61	71	67
Hydref	68	57	55	47	56	49	56	66	57	58
Tachwedd	38	31	24	34	26	27	25	34	28	39
Rhagfyr	38	36	30	28	33	32	38	38	35	37
Mai - Hydref	78	72	70	64	67	64	67	66	67	71
Cyfartaledd Blynnyddol	59	56	53	49	51	51	54	51	55	56

Tabl 4.6 - Hunanddarpar - Gogledd - Asiantaethau (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	*	*	*	*	*	*	41	24	41	40
Chwefror	*	*	*	*	*	*	47	34	55	57
Mawrth	*	*	*	*	*	*	42	51	42	45
Ebrill	*	*	*	*	*	*	57	55	67	59
Mai	*	*	*	*	*	*	66	63	61	74
Mehefin	*	*	*	*	*	*	58	68	75	74
Gorffennaf	*	*	*	*	*	*	81	81	82	80
Awst	*	*	*	*	*	*	93	91	93	95
Medi	*	*	*	*	*	*	75	69	81	80
Hydref	*	*	*	*	*	*	63	43	68	67
Tachwedd	*	*	*	*	*	*	41	43	44	46
Rhagfyr	*	*	*	*	*	*	24	35	38	19
Mai - Hydref	*	*	*	*	*	*	73	69	77	78
Cyfartaledd Blynnyddol	*	*	*	*	*	*	57	54	62	62

**Data asiantaeth ddim ar gael am y blynnyddoedd cyn 2015*

Tabl 4.7 - Hunanddarpar - Canolbarth 2009 – 2018 – CYFAN (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	12	12	18	18	21	14	25	28	29	32
Chwefror	51	32	38	32	31	23	35	34	40	38
Mawrth	47	38	28	31	39	20	37	41	37	37
Ebrill	38	44	65	55	44	49	48	49	60	51
Mai	38	47	56	46	54	40	56	52	54	56
Mehefin	39	55	61	66	55	44	53	59	60	58
Gorffennaf	50	64	70	73	65	65	71	72	69	69
Awst	60	78	91	86	82	82	87	87	87	83
Medi	46	52	71	65	63	49	65	62	62	58
Hydref	33	16	51	47	46	46	51	52	55	48
Tachwedd	13	18	28	30	23	13	32	38	38	37
Rhagfyr	54	37	34	32	23	30	35	39	40	19
Mai - Hydref	44	52	67	64	61	54	64	64	65	62
Cyfartaledd Blynnyddol	43	41	51	49	46	39	50	51	53	49

Tabl 4.8 - Hunanddarpar - Canolbarth 2009 – 2018 – Annibynnol (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	16	16	18	18	19	15	17	18	18	27
Chwefror	40	27	38	33	31	21	24	21	25	29
Mawrth	40	38	28	31	35	18	29	31	22	23
Ebrill	59	60	65	55	43	48	52	46	52	44
Mai	64	58	56	46	51	37	56	48	53	52
Mehefin	70	66	61	63	54	45	51	54	49	58
Gorffennaf	81	74	70	74	65	63	66	62	55	62
Awst	91	88	91	86	82	80	83	78	78	68
Medi	70	66	71	66	62	46	59	64	54	52
Hydref	54	44	51	46	43	44	44	44	51	52
Tachwedd	23	27	28	29	23	11	18	19	22	32
Rhagfyr	31	37	34	32	23	26	27	29	26	27
Mai - Hydref	72	66	67	64	60	53	60	58	56	57
Cyfartaledd Blynnyddol	53	50	51	48	44	37	43	41	40	41

Tabl 4.9 - Hunanddarpar - Canolbarth - Asiantaethau (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	*	*	*	*	*	*	23	30	30	33
Chwefror	*	*	*	*	*	*	35	36	42	40
Mawrth	*	*	*	*	*	*	38	42	39	39
Ebrill	*	*	*	*	*	*	48	49	61	52
Mai	*	*	*	*	*	*	55	53	54	56
Mehefin	*	*	*	*	*	*	54	60	61	58
Gorffennaf	*	*	*	*	*	*	72	73	71	70
Awst	*	*	*	*	*	*	89	88	88	84
Medi	*	*	*	*	*	*	62	62	62	58
Hydref	*	*	*	*	*	*	52	53	56	48
Tachwedd	*	*	*	*	*	*	34	40	40	37
Rhagfyr	*	*	*	*	*	*	39	40	42	19
Mai - Hydref	*	*	*	*	*	*	64	65	65	62
Cyfartaledd Blynnyddol	*	*	*	*	*	*	51	52	54	50

* Data asiantaeth ddim ar gael am y blynnyddoedd cyn 2015 am bod maint siampl rhy fychain

Tabl 4.10 - Hunanddarpar - De Ddwyrain 2009 – 2018 - Annibynnol (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	28	54	37	43	40	34	50	35	61	53
Chwefror	28	52	45	54	46	40	42	43	44	33
Mawrth	29	32	36	66	52	44	27	44	38	36
Ebrill	54	53	54	52	52	49	45	42	57	51
Mai	46	53	56	53	60	49	54	38	38	43
Mehefin	68	58	56	63	56	50	64	56	30	39
Gorffennaf	83	67	67	74	66	73	65	60	62	68
Awst	83	75	74	73	71	71	59	61	76	57
Medi	67	54	57	66	56	53	57	49	62	54
Hydref	58	57	45	70	66	44	50	41	42	42
Tachwedd	38	40	32	46	38	37	31	37	22	63
Rhagfyr	59	57	38	42	46	38	54	48	48	49
Mai - Hydref	67	61	59	67	62	57	58	50	50	50
Cyfartaledd Blynnyddol	53	55	50	57	54	49	50	44	47	49

Tabl 4.11 - Hunanddarpar - De Ddwyrain - 2015-2018 - Asiantaethau (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	*	*	*	*	*	*	28	31	32	27
Chwefror	*	*	*	*	*	*	30	33	43	29
Mawrth	*	*	*	*	*	*	36	49	33	38
Ebrill	*	*	*	*	*	*	51	43	57	49
Mai	*	*	*	*	*	*	55	57	50	63
Mehefin	*	*	*	*	*	*	53	60	62	67
Gorffennaf	*	*	*	*	*	*	70	76	75	64
Awst	*	*	*	*	*	*	86	85	88	82
Medi	*	*	*	*	*	*	65	71	64	62
Hydref	*	*	*	*	*	*	54	43	49	54
Tachwedd	*	*	*	*	*	*	39	36	30	32
Rhagfyr	*	*	*	*	*	*	36	42	33	14
Mai - Hydref	*	*	*	*	*	*	51	65	65	65
Cyfartaledd Blynnyddol	*	*	*	*	*	*	64	48	51	48

* Data asiantaeth ddim ar gael am y blynnyddoedd cyn 2015 am bod maint siampl rhy fychain

Tabl 4.12 - Hunanddarpar - De Orllewin - 2009 – 2018 - Annibynnol (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	20	16	17	22	23	21	35	25	36	31
Chwefror	40	25	34	28	32	30	47	34	46	36
Mawrth	36	32	34	29	28	32	34	34	33	36
Ebrill	56	50	61	50	47	48	46	44	66	50
Mai	53	52	59	40	48	61	42	51	62	58
Mehefin	67	64	58	60	48	57	58	57	71	61
Gorffennaf	73	70	66	61	62	68	74	66	71	77
Awst	86	87	87	77	76	88	88	80	87	85
Medi	65	65	67	58	58	54	68	71	68	69
Hydref	44	45	41	39	40	46	49	48	50	46
Tachwedd	17	20	21	25	22	30	28	33	30	32
Rhagfyr	29	24	24	23	29	37	28	34	29	29
Mai - Hydref	65	64	63	56	56	52	62	62	68	67
Cyfartaledd Blynnyddol	49	46	48	46	44	48	49	46	54	51

Tabl 4.13 - Hunanddarpar - De Orllewin – 2015-2018 - Asiantaethau (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	*	*	*	*	*	*	22	29	52	43
Chwefror	*	*	*	*	*	*	36	39	53	41
Mawrth	*	*	*	*	*	*	38	47	43	35
Ebrill	*	*	*	*	*	*	50	51	59	52
Mai	*	*	*	*	*	*	57	55	57	63
Mehefin	*	*	*	*	*	*	57	61	62	65
Gorffennaf	*	*	*	*	*	*	70	73	78	75
Awst	*	*	*	*	*	*	88	94	91	91
Medi	*	*	*	*	*	*	57	69	71	65
Hydref	*	*	*	*	*	*	56	49	56	49
Tachwedd	*	*	*	*	*	*	37	40	40	39
Rhagfyr	*	*	*	*	*	*	47	35	53	32
Mai - Hydref	*	*	*	*	*	*	64	67	69	68
Cyfartaledd Blynnyddol	*	*	*	*	*	*	51	55	59	54

* Data asiantaeth ddim ar gael am y blynnyddoedd cyn 2015 am bod maint siampl rhy fychain

Tabl 4.14 - Hunanddarpar - Lleoliadau Arfordirol - CYFAN (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	24	23	28	39	26	21	34	26	42	46
Chwefror	43	33	44	46	39	41	41	35	55	52
Mawrth	40	39	39	54	45	38	29	45	38	40
Ebrill	51	58	66	57	46	53	54	52	64	56
Mai	70	60	71	50	69	64	62	61	61	72
Mehefin	76	72	70	71	60	65	59	67	72	71
Gorffennaf	85	81	78	71	75	76	85	78	81	83
Awst	95	93	92	83	89	91	91	88	92	94
Medi	79	77	77	68	72	64	76	70	79	79
Hydref	58	58	55	48	55	56	57	46	62	63
Tachwedd	21	25	25	33	30	33	34	40	40	37
Rhagfyr	34	29	29	38	34	38	25	33	43	27
Cyfartaledd Blynnyddol	56	54	56	55	54	53	53	53	62	60

Tabl 4.15 - Hunanddarpar - Lleoliadau Mewndirol - CYFAN (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	21	23	24	28	28	25	40	25	39	33
Chwefror	36	34	41	38	35	43	46	36	49	41
Mawrth	35	36	36	39	43	38	33	44	36	40
Ebrill	60	55	61	54	47	54	53	48	62	53
Mai	60	56	63	48	56	55	57	55	56	63
Mehefin	67	62	62	64	55	53	59	64	66	67
Gorffennaf	76	69	70	67	65	70	72	73	75	73
Awst	87	83	82	80	79	85	84	85	90	89
Medi	69	63	67	63	62	57	66	68	71	66
Hydref	50	45	47	52	52	49	52	40	57	54
Tachwedd	28	28	29	37	30	31	35	38	36	43
Rhagfyr	41	35	31	38	33	42	33	36	38	27
Cyfartaledd Blynnyddol	52	49	51	52	49	50	48	47	57	54

Tabl 4.16 - Hunanddarpar - Lleoliadau Arfordirol - Annibynnol (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	25	23	28	21	18	15	23	26	44	46
Chwefror	44	32	44	22	43	25	41	47	56	44
Mawrth	40	39	39	29	33	19	16	29	34	45
Ebrill	51	58	66	51	43	45	43	37	64	53
Mai	70	60	71	44	56	55	48	54	57	61
Mehefin	76	72	70	67	49	64	55	55	63	64
Gorffennaf	85	81	78	65	69	69	83	68	73	77
Awst	95	93	92	78	87	88	82	82	88	91
Medi	79	77	77	60	64	48	63	65	70	76
Hydref	58	58	55	31	40	49	40	52	60	66
Tachwedd	21	25	25	24	17	21	17	36	38	37
Rhagfyr	34	29	29	21	22	25	23	44	37	35
Cyfartaledd Blynnyddol	57	54	56	45	46	44	43	49	57	58

Tabl 4.17 - Hunanddarpar - Lleoliadau Mewndirol (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	19	22	21	23	27	24	37	28	31	27
Chwefror	35	30	36	35	35	33	41	36	37	33
Mawrth	33	33	29	32	37	34	40	40	33	36
Ebrill	58	52	59	54	48	53	52	49	62	51
Mai	55	52	56	47	53	53	53	49	55	58
Mehefin	67	61	55	62	54	52	60	60	62	61
Gorffennaf	76	68	64	68	63	68	68	65	67	75
Awst	86	84	84	80	76	82	78	78	85	83
Medi	66	60	65	63	58	55	63	65	66	62
Hydref	49	43	45	52	49	46	55	51	47	45
Tachwedd	24	25	25	34	27	28	32	31	24	36
Rhagfyr	36	34	30	32	34	36	42	33	31	33
Cyfartaledd Blynnyddol	50	47	47	50	47	47	52	45	49	49

Tabl 4.18 - - Hunanddarpar (Cyfan) - Defnydd Cyfartalog Misol Unedau yn ôl Tariff (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau				
	<£299.99	£300 -£499.99	£500 -£799.99	£800+
Ionawr	30	22	26	38
Chwefror	51	34	31	51
Mawrth	53	30	37	35
Ebrill	54	44	54	58
Mai	61	57	59	64
Mehefin	81	69	60	58
Gorffennaf	90	76	72	68
Awst	73	83	83	89
Medi	83	69	66	61
Hydref	50	29	59	59
Tachwedd	44	28	31	46
Rhagfyr	23	21	26	37
Cyfartaledd Blynnyddol	47	46	53	57

Tabl 4.19 - Hunanddarpar (Cyfan) - Defnydd Cyfartalog Misol Unedau yn ôl Graddiad (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau					
	2 Star	3 Star	4 Star	5 Star	Not graded
Ionawr	37	47	34	24	41
Chwefror	24	46	38	35	32
Mawrth	37	40	35	33	50
Ebrill	44	47	53	60	60
Mai	59	61	65	67	71
Mehefin	52	67	67	65	76
Gorffennaf	70	78	72	76	87
Awst	74	91	87	93	98
Medi	52	68	69	62	81
Hydref	55	54	51	57	59
Tachwedd	26	39	37	37	39
Rhagfyr	31	37	29	34	47
Cyfartaledd Blynnyddol	47	57	53	53	62

Tabl 5.1 – Cartrefi Gwyliau Carafán - Defnydd Misol Unedau - Cyfan - 2009 - 2018

Defnydd Misol Unedau (%)										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Mai	81	78	79	80	76	65	60	89	91	88
Mehefin	85	84	80	86	83	64	50	93	93	92
Gorffennaf	86	83	86	86	88	64	77	92	87	91
Awst	96	91	93	85	92	68	88	97	98	97
Medi	88	64	85	91	84	63	67	94	92	90
Hydref	82	47	69	77	*	53	78	80	54	76
Mai –Hydref Cyfartaledd	86	75	82	84	83	63	75	91	86	88

* Maint sampl yn rhy fychain i gynnal dadansoddiad

Tabl 5.2 – Cartrefi Gwyliau Carafán - Lleoliadau Arfordirol - Defnydd Misol Unedau (%)

Defnydd Cyfartalog Unedau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Mai	83	81	83	86	79	67	63	92	94	90
Mehefin	88	87	83	90	86	64	59	96	95	93
Gorffennaf	89	85	88	89	90	65	85	94	92	96
Awst	94	91	93	87	94	68	91	98	99	98
Medi	90	64	87	93	90	63	74	96	95	91
Hydref	85	46	70	79	*	53	79	82	54	77
Mai – Hydref Cyf	88	76	84	87	81	65	78	93	88	90

* Maint sampl yn rhy fychain i gynnal dadansoddiad

Tabl 5.3 – Parciau carafanau teithio a gwersylla - Defnydd Misol Unedau (%)

Defnydd Cyfartalog Lleiniau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Mai	35	36	41	20	26	25	29	28	34	39
Mehefin	35	47	49	33	27	27	32	37	37	48
Gorffennaf	45	60	59	39	42	38	50	53	49	57
Awst	61	69	65	52	49	48	58	66	63	69
Medi	32	45	42	25	24	28	26	33	36	32
Hydref	25	33	30	14	15	11	16	18	19	21
Mai – Hydref Cyf	39	48	48	32	32	31	37	41	40	46

Tabl 5.4 - Parciau carafanau teithio a gwersylla - Lleoliadau Arfordirol (%)

Defnydd Cyfartalog Lleiniau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Mai	40	31	26	21	30	29	38	33	35	32
Mehefin	41	49	36	36	27	29	42	47	36	38
Gorffennaf	61	51	48	47	51	55	60	64	52	54
Awst	80	70	66	65	65	58	74	79	76	77
Medi	38	37	29	25	24	30	30	36	41	20
Hydref	22	21	13	19	15	15	13	11	16	9
Mai – Hydref Cyf	47	43	36	37	33	39	47	51	41	42

Tabl 5.5 – Parciau carafanau teithio a gwersylla - Lleoliadau Mewndirol (%)

Defnydd Cyfartalog Lleiniau										
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Mai	29	36	49	20	24	23	24	26	33	41
Mehefin	26	39	56	31	27	27	28	33	38	51
Gorffennaf	28	64	64	32	37	31	45	47	48	58
Awst	38	68	64	41	41	43	49	59	59	67
Medi	19	48	49	24	23	26	24	32	34	35
Hydref	18	38	36	9	15	10	18	20	21	24
Mai – Hydref Cyf	26	49	53	27	26	28	32	37	40	47

Tabl 5.6 –Teithio - Defnydd Cyfartalog Misol Unedau yn ôl Graddiad (%)

Defnydd Unedau (%)				
4 Seren			Dim graddiad	
	2017	2018	2017	2018
Mai	6	9	*	*
Mehefin	22	20	27	*
Gorffennaf	28	31	12	*
Awst	24	32	20	*
Medi	27	51	40	29
Hydref	64	69	48	51
Mai	33	21	*	*
Mehefin	17	22	*	*
Mai – Hydref Cyf	32	41	29	42

* Maint sampl yn rhy fychain i gynnal dadansoddiad

Tabl 6.1 - Hostelau – Defnydd cyfartalog misol gwelyau (%)

Defnydd Cyfartalog Gwelyau									
	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	14	16	14	15	17	19	22	28	29
Chwefror	27	28	29	28	24	36	39	39	37
Mawrth	32	28	39	45	36	39	43	46	47
Ebrill	48	54	50	39	50	49	50	62	54
Mai	50	50	46	52	53	53	53	54	59
Mehefin	55	53	64	56	54	58	63	63	63
Gorffennaf	64	62	65	62	64	67	65	66	68
Awst	66	61	67	68	73	70	71	73	73
Medi	44	42	43	41	45	49	49	54	53
Hydref	41	39	42	41	41	49	47	48	47
Tachwedd	24	22	26	26	26	31	35	37	41
Rhagfyr	23	23	26	24	26	32	40	37	40
Cyfartaledd Blynnyddol	41	40	43	42	46	49	50	53	53

Tabl 6.2 - Hostelau - Canran Nosweithiau Gwely Tramor (%)

Canran nosweithiau gwely tramor									
	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	17	31	14	18	16	6	10	24	15
Chwefror	21	21	16	10	12	8	18	15	10
Mawrth	10	12	17	13	13	17	12	13	35
Ebrill	9	10	9	12	14	13	9	14	57
Mai	13	10	10	11	10	12	15	13	52
Mehefin	9	9	8	11	10	11	12	16	45
Gorffennaf	18	21	17	19	12	16	19	17	63
Awst	14	14	13	15	14	16	16	18	69
Medi	11	11	15	13	11	17	19	18	61
Hydref	13	12	12	11	8	20	16	16	71
Tachwedd	14	7	13	23	8	13	10	9	60
Rhagfyr	16	19	12	20	7	27	14	13	59
Cyfartaledd Blynnyddol	14	15	13	14	12	15	15	16	55

Tabl 6.3 - Hostelau a Thai Bynciau - Defnydd Misol Gwelyau yn ôl Lleoliad – 2018 (%)

Defnydd Cyfartalog Gwelyau		
	Lleoliadau arfordirol	Lleoliadau mewndirol
Ionawr	9	28
Chwefror	17	39
Mawrth	42	41
Ebrill	42	58
Mai	53	60
Mehefin	56	70
Gorffennaf	69	68
Awst	72	74
Medi	43	60
Hydref	32	51
Tachwedd	39	32
Rhagfyr	32	38
<i>Mai – Hydref Cyf</i>	54	64
Cyfartaledd Blynnyddol	46	54

Atodiad 1 – Gwestai

Atodiad 1a - Gwestai: Defnydd Gwelyau - cyfartaleddau misol (%)

	Defnydd gwelyau												
	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	24	26	25	26	26	27	26	27	32	35	35	35	37
Chwefror	35	35	34	33	35	35	34	38	42	45	43	45	43
Mawrth	35	37	38	34	36	38	42	40	43	46	45	46	44
Ebrill	44	44	40	42	45	45	44	44	51	51	49	55	50
Mai	49	50	49	46	47	46	45	49	54	56	49	54	55
Mehefin	50	51	47	48	50	49	50	48	53	55	54	54	57
Gorffennaf	56	53	52	52	54	50	50	54	59	61	60	60	58
Awst	60	60	55	56	57	52	58	59	65	65	65	63	62
Medi	55	54	51	50	52	49	54	50	57	58	60	58	55
Hydref	45	45	45	45	45	45	45	44	52	54	51	51	47
Tachwedd	37	38	38	36	35	38	37	42	45	44	45	46	47
Rhagfyr	34	34	33	34	29	31	37	35	39	40	44	41	45
Cyfartaledd Blynnyddol	44	44	43	42	43	42	44	45	49	51	50	51	50

Atodiad 1b - Gwestai: Defnydd Ystafelloedd 2018 (%)

Defnydd misol ystafelloedd 2018													
	Ion	Chw	Maw	Ebr	Mai	Meh	Gor	Awst	Medi	Hyd	Tach	Rhag	Cyf
Cymru gyfan	53	58	60	66	71	75	75	77	73	63	63	59	66
Gogledd	42	46	50	56	63	70	68	74	69	51	52	55	62
Canolbarth	30	33	33	45	54	57	63	64	57	50	41	35	55
De Ddwyrain	58	66	67	57	72	76	76	76	75	69	70	63	73
De Orllewin	41	46	47	51	67	73	73	80	66	56	48	45	65
1-3 ystafell	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
4-10 ystafell	34	41	34	41	54	62	61	61	62	48	39	37	49
11-25 ystafell	45	38	47	54	63	67	66	78	66	43	54	55	55
26-50 ystafell	49	57	58	60	69	72	71	73	69	60	56	52	64
51-100 ystafell	62	64	66	70	78	81	79	80	75	74	68	58	73
Dros 100 ystafell	60	74	74	80	81	86	86	87	84	80	79	71	78
Dan £20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
£20-£29.99	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
£30-£39.99	16	16	32	34	47	46	47	53	47	42	34	27	37
£40-£49.99	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
£50-£59.99	48	60	54	59	76	80	72	75	68	59	48	44	61
£60 & throsodd	54	61	62	68	74	79	80	81	77	64	67	63	70
Heb raddiad	20	13	26	33	48	49	52	65	50	37	22	25	37
1 seren	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2 seren	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
3 seren	40	54	58	62	70	73	73	74	72	68	57	50	63
4 seren	47	54	48	59	68	73	72	73	68	59	53	48	61
5 seren	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Dinas/tref fawr	55	67	70	68	72	73	73	72	71	80	69	55	69
Gwledig/pentref	44	51	55	58	65	69	69	72	66	42	58	55	59
Glan môr	42	43	46	55	66	70	69	74	69	59	51	51	57
Tref fach	41	53	52	58	69	76	71	75	68	55	50	43	59

* Maint sampl yn rhy fychain i gynnal dadansoddiad

- Ni dderbynwyd gwybodaeth.

Atodiad 1c – Gwestai: Defnydd Gwelyau 2018 (%)

	Defnydd misol gwelyau 2018												
	Ion	Chw	Maw	Ebr	Mai	Meh	Gor	Awst	Medi	Hyd	Tach	Rhag	Cyf
Cymru gyfan	37	43	44	50	55	57	58	62	55	47	46	45	50
Gogledd	30	38	41	49	53	57	58	64	57	41	44	47	51
Canolbarth	21	29	29	37	48	51	53	57	48	38	30	26	45
De Ddwyrain	39	44	45	48	49	52	53	56	51	47	47	45	51
De Orllewin	31	35	37	45	54	58	59	68	53	43	36	36	48
1-3 ystafell	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
4-10 ystafell	27	30	27	34	43	48	48	51	48	38	30	31	39
11-25 ystafell	34	33	41	47	55	57	59	69	54	35	46	48	47
26-50 ystafell	33	41	41	48	51	53	56	61	53	44	42	40	47
51-100 ystafell	44	49	53	57	64	74	67	70	62	59	53	49	57
Dros 100 ystafell	40	50	50	55	56	58	58	63	57	54	53	50	54
Dan £20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
£20-£29.99	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
£30-£39.99	12	13	27	28	40	37	39	43	35	34	27	20	30
£40-£49.99	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
£50-£59.99	36	45	42	46	58	62	55	61	52	45	34	33	47
£60 & throsodd	38	46	47	53	56	60	62	66	59	48	51	50	53
Heb raddiad	15	10	22	27	41	38	44	55	40	30	18	21	30
1 seren	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2 seren	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
3 seren	26	38	42	46	56	60	58	60	55	52	42	39	48
4 seren	34	41	37	48	53	55	58	61	54	46	41	39	48
5 seren	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Dinas/tref fawr	43	39	49	40	49	51	52	46	46	59	47	42	47
Gwledig/pentref	32	41	44	48	52	55	56	62	53	32	47	46	48
Glan môr	33	36	38	48	58	59	61	66	58	51	44	44	49
Tref fach	23	35	36	42	51	54	54	60	51	39	34	31	43

* Maint sampl yn rhy fach i gynnal dadansoddiad

- Ni dderbynwyd gwybodaeth.

Atodiad 2 – Tai Llety/Gwely a Brecwast

Atodiad 2a – Tai Llety/Gwely a Brecwast: Tueddiadau mewn Cyfraddau Defnydd Gwelyau - Cyfartaleddau Misol (%)

	Defnydd gwelyau											
	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ionawr	12	11	13	10	10	10	8	10	12	16	14	10
Chwefror	20	18	18	17	16	14	17	11	15	19	20	19
Mawrth	21	24	20	20	19	21	21	17	21	26	21	20
Ebrill	33	25	31	31	33	29	23	26	28	31	38	27
Mai	40	38	37	34	33	33	36	35	37	41	34	37
Mehefin	43	36	39	40	39	40	37	36	42	43	44	45
Gorffennaf	47	45	46	42	43	40	48	44	51	50	50	47
Awst	57	52	51	47	53	46	49	50	52	58	50	56
Medi	43	38	41	39	38	38	36	37	39	43	40	42
Hydref	31	30	30	31	25	25	24	26	30	31	31	25
Tachwedd	20	17	18	18	16	15	17	16	17	21	20	15
Rhagfyr	15	15	15	13	10	10	15	13	15	20	13	15
Cyfartaledd Blynnyddol	33	29	30	29	28	27	28	27	31	35	33	30

Atodiad 2b – Tai Llety/Gwely a Brecwast - Defnydd Ystafelloedd 2018 (%)

	Defnydd misol ystafelloedd 2018												
	Ion	Chw	Maw	Ebr	Mai	Meh	Gor	Awst	Medi	Hyd	Tach	Rhag	Cyf
Cymru gyfan	17	23	24	29	40	50	53	61	46	32	20	19	35
Gogledd	14	24	30	27	34	48	50	51	40	29	15	11	33
Canolbarth	14	12	17	26	34	38	52	58	42	37	26	25	32
De Ddwyrain	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
De Orllewin	16	25	27	40	58	64	67	79	60	39	25	23	44
1-3 ystafell	15	13	19	21	33	36	45	47	35	32	25	13	28
4-10 ystafell	13	22	24	35	44	55	57	66	51	32	18	21	38
11-25 ystafell	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
26-50 ystafell	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
51-100 ystafell	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dros 100 ystafell	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
£20-£29.99	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
£30-£39.99	10	25	22	19	34	48	41	47	34	19	11	9	25
£40-£49.99	6	15	23	30	37	44	49	52	39	25	13	6	29
£50-£59.99	15	*	*	*	59	*	*	*	*	*	*	*	*
£60 & throsodd	23	29	28	41	47	57	67	77	61	48	37	43	48
Heb raddiad	11	9	12	12	23	28	45	46	31	*	*	*	22
1 seren	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
2 seren	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
3 seren	9	20	19	30	30	45	41	57	41	27	18	17	29
4 seren	14	21	28	33	49	58	58	60	49	33	18	18	38
5 seren	20	28	29	45	58	63	76	84	63	47	35	33	48
Dinas/tref fawr	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Gwledig/pentref	14	21	21	29	39	46	50	58	42	30	20	18	33
Glan môr	8	9	18	27	32	42	53	57	47	25	12	*	32
Tref fach	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*

* Maint sampl yn rhy fach i gynnal dadansoddiad.

- Ni dderbynwyd gwybodaeth.

Atodiad 2c – Tai Llety/Gwely a Brecwast: Defnydd Gwelyau 2018 (%)

Defnydd misol gwelyau 2018													
	Ion	Chw	Maw	Ebr	Mai	Meh	Gor	Awst	Medi	Hyd	Tach	Rhag	Cyf
Cymru gyfan	13	19	20	26	37	45	47	56	42	25	15	15	30
Gogledd	10	20	25	24	32	45	46	47	39	26	11	10	30
Canolbarth	6	8	13	23	33	35	43	51	34	24	17	15	25
De Ddwyrain	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
De Orllewin	15	22	23	37	56	62	64	77	57	38	24	22	42
1-3 ystafell	10	12	18	21	33	33	37	44	32	22	17	11	24
4-10 ystafell	11	18	18	29	39	49	50	60	45	27	15	16	33
11-25 ystafell	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
26-50 ystafell	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
51-100 ystafell	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dros 100 ystafell	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
£20-£29.99	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
£30-£39.99	4	16	15	14	25	36	32	39	29	13	8	6	18
£40-£49.99	5	14	18	26	33	41	44	47	37	24	11	6	26
£50-£59.99	11	*	*	*	48	*	*	*	*	*	*	*	*
£60 & throsodd	19	28	28	39	54	60	66	76	57	38	27	32	45
Heb raddiad	*	5	11	12	26	26	38	48	31	*	*	*	18
1 seren	_*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
2 seren	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
3 seren	6	13	11	21	21	31	29	44	29	18	9	10	20
4 seren	13	19	24	31	47	56	54	57	47	31	16	18	36
5 seren	14	21	23	35	53	57	68	75	53	32	25	23	39
Dinas/tref fawr	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Gwledig/pentref	11	15	16	23	33	40	42	52	37	23	15	15	27
Glan môr	7	13	17	31	40	46	52	61	51	23	10	*	33
Tref fach	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*

* Maint sampl yn rhy fach i gynnal dadansoddiad

- Ni dderbynwyd gwybodaeth

Atodiad 3 - Hunanddarpar

Atodiad 3a – Cyfartaleddau Bythynnod a Fflatiau Hunanddarpar Annibynnol (%)

	<=£299.99		£300 - £499.99	
	Defnydd Unedau (%)	Sampl	Defnydd Unedau (%)	Sampl
Ionawr	32	22	22	21
Chwefror	54	19	32	31
Mawrth	57	11	29	31
Ebrill	55	10	43	32
Mai	*	*	52	15
Mehefin	*	*	71	25
Gorffennaf	*	*	77	18
Awst	*	*	77	14
Medi	87	8	67	23
Hydref	50	10	19	17
Tachwedd	46	17	21	18
Rhagfyr	24	13	19	14
Mai-Hydref Cyf	71	27	61	112
Cyfartaledd Blynnyddol	49	119	43	259

	£500 - £799.99		£800 +	
	Defnydd Unedau (%)	Sampl	Defnydd Unedau (%)	Sampl
Ionawr	17	8	16	6
Chwefror	28	7	44	5
Mawrth	31	17	35	5
Ebrill	53	23	62	8
Mai	61	24	56	8
Mehefin	55	23	32	5
Gorffennaf	71	19	58	15
Awst	80	22	83	14
Medi	58	14	*	*
Hydref	57	11	*	*
Tachwedd	30	7	*	*
Rhagfyr	25	12	24	5
Mai-Hydref Cyf	65	113	62	50
Cyfartaledd Blynnyddol	52	187	51	83

* Maint sampl yn rhy fach i gynnal dadansoddiad

Atodiad 4 – Meintiau Sampl

Llety â Gwasanaeth		
	Gwestai	Tai Llety/Gwely a
	Sampl	Sampl
Ionawr	153	30
Chwefror	156	33
Mawrth	157	35
Ebrill	159	35
Mai	156	34
Mehefin	155	35
Gorffennaf	157	34
Awst	154	34
Medi	156	34
Hydref	155	31
Tachwedd	153	28
Rhagfyr	153	24
Cyfartaledd Blynnyddol	155	32

Bythynnod a Fflatiau Hunanddarpar		
	Annibynnol	Asiant
	Sampl	Sampl
Ionawr	210	682
Chwefror	167	599
Mawrth	230	771
Ebrill	193	757
Mai	210	824
Mehefin	224	812
Gorffennaf	219	814
Awst	218	811
Medi	202	874
Hydref	191	868
Tachwedd	174	717
Rhagfyr	186	770
Cyfartaledd Blynnyddol	202	775

Cartrefi Gwyliau Carafan		
	Cartrefi Gwyliau Carafan	Parciau Carafanau Teithio a Gwersy
	Sampl	Sampl
Ionawr	-	-
Chwefror	-	-
Mawrth	10	18
Ebrill	15	19
Mai	14	18
Mehefin	15	16
Gorffennaf	16	22
Awst	16	20
Medi	17	18
Hydref	15	14
Tachwedd	-	-
Rhagfyr	-	-
Cyfartaledd Blynyddol	15	18

- Dim sampl am y mis hwn

	Hostelau a Thai Bynciau
	Sampl
Ionawr	23
Chwefror	25
Mawrth	23
Ebrill	23
Mai	22
Mehefin	22
Gorffennaf	22
Awst	24
Medi	21
Hydref	22
Tachwedd	20
Rhagfyr	16
Cyfartaledd Blynyddol	22